2006年3月15日発行（毎週水曜日発行）第48巻第13号（通巻2816号）　1959年4月20日第3種郵便物認可

週刊少年マガジン

「涼風」祭り開催!!

Suzuka

連載3年目突入!!

TVアニメDVDも絶好調!!

13 2006 3/15 240YEN WEEKLY SHONEN MAGAZINE

おまけ漫画「涼風もん」!!
超拡大巻頭カラー!!
新作クオカ大プレゼント!!

Are you ready?

おひるの空

ゴッドハンド輝

ネギま!プロジェクト発動記念ピンナップ!!

ネギま!

お待たせの登場!!

佐藤寛子

KILL WIZARD キルウィザード

活劇フットワ集中連載!!

マガジングラビア

クオカプレゼント付き!!

SUZUKA 2 YEAR MEMORIAL CELEBRATION COLOR PAGE!

HASHIBA IN THE SHOWER!

WITH SUZUKA'S EMOTIONAL CONFRONTATION, YAMATO CAN NO LONGER AVOID THE UNEASINESS WITHIN HIS HEART...

涼風 すずか SUZUKA

SUZUKA 2 YEAR CELEBRATION! THANKS FOR SUPPORTING US!!

涼風 SUZUKA

瀬尾公治

http://www.acs.ne.jp/~seo/dandei/

#97 SCHOOL

本編のアトにおなじみおまけ漫画「涼風もん」もあるよ!

IS CONSTANT GOOD WILL A PART OF TRUE LOVE?

SOMETIMES MAKING PROGRESS AND SOMETIMES NOT,
THAT'S WHAT A REAL RELATIONSHIP BETWEEN TWO PEOPLE SHOULD BE!

★カバーはすべて瀬尾先生描き下ろし!

アニメ「涼風」DVD①～⑤巻大絶賛発売中!!

★嬉しのおまけ漫画もたっぷり! KC①～⑩巻も大絶賛発売中!!

ついでに人気投票ね!

感謝感激の「涼風」クオカ100名さまに大プレゼント!!

応募のきまり

このプレゼントに応募される方は、ハガキに①郵便番号②住所③氏名④年齢⑤職業(学年)⑥電話番号⑦涼風の中で一番好きなキャラクター⑧涼風の感想を明記して右記の応募先に送ってください。※このアンケートは今後の出版企画の参考にさせていただきます。

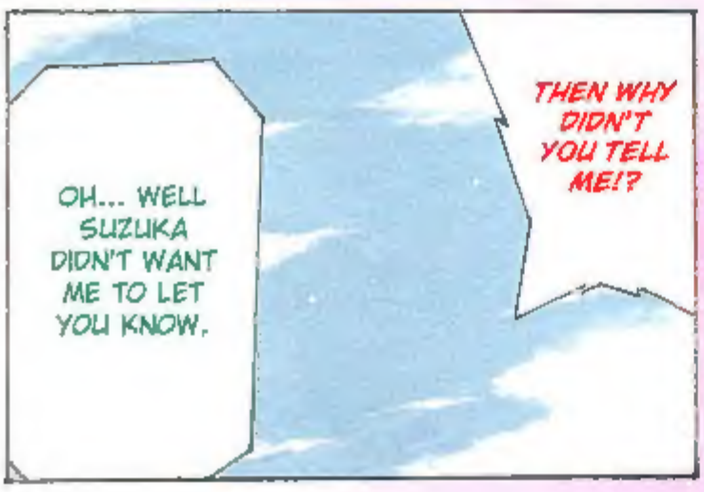
(応募先)〒119-0181 東京小石川郵便局 私書箱11号週刊少年マガジン「涼風クオカプレゼント」⑫係

(しめきり)3月15日(水)当日消印有効

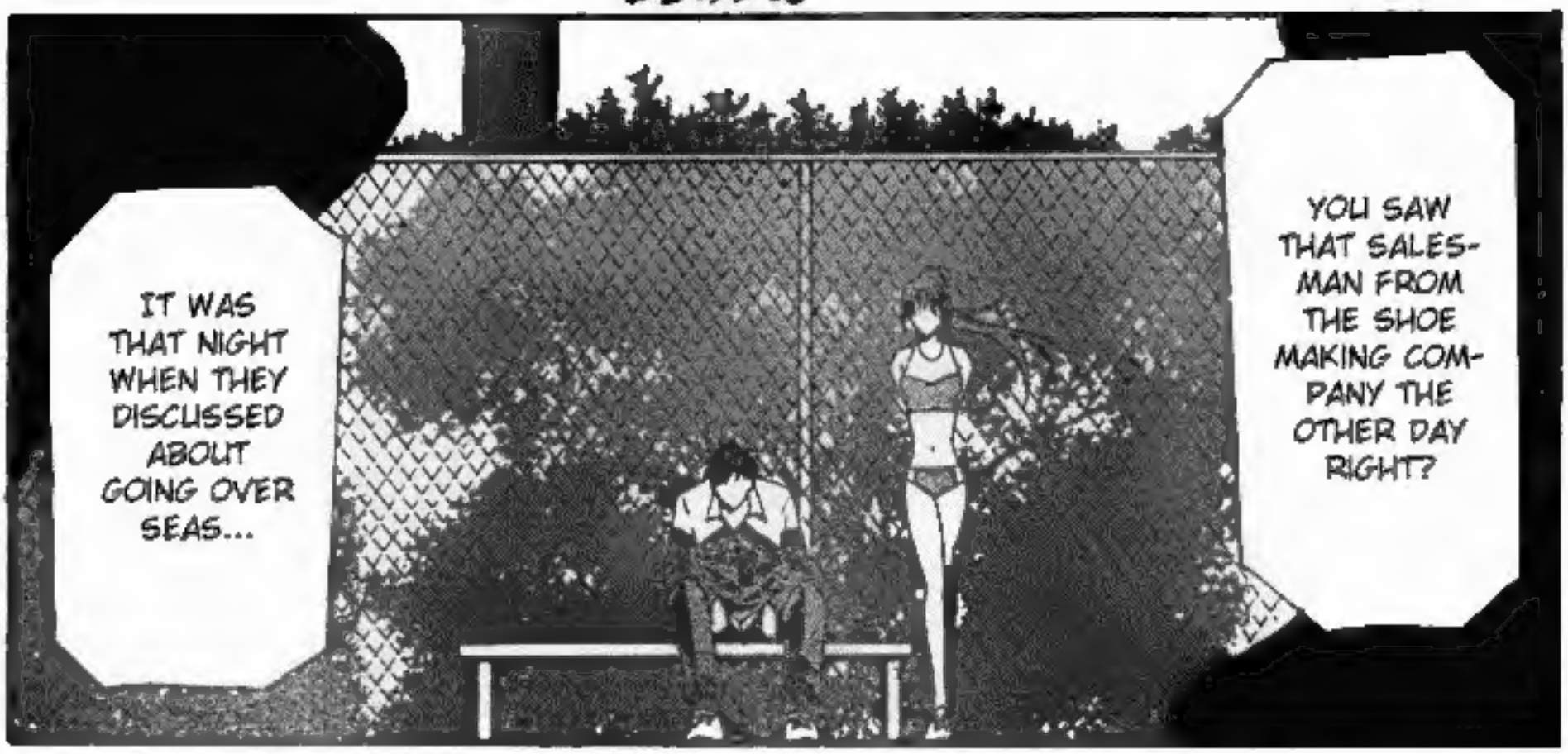
※当選者の発表は賞品の発送をもってかえさせていただきます。

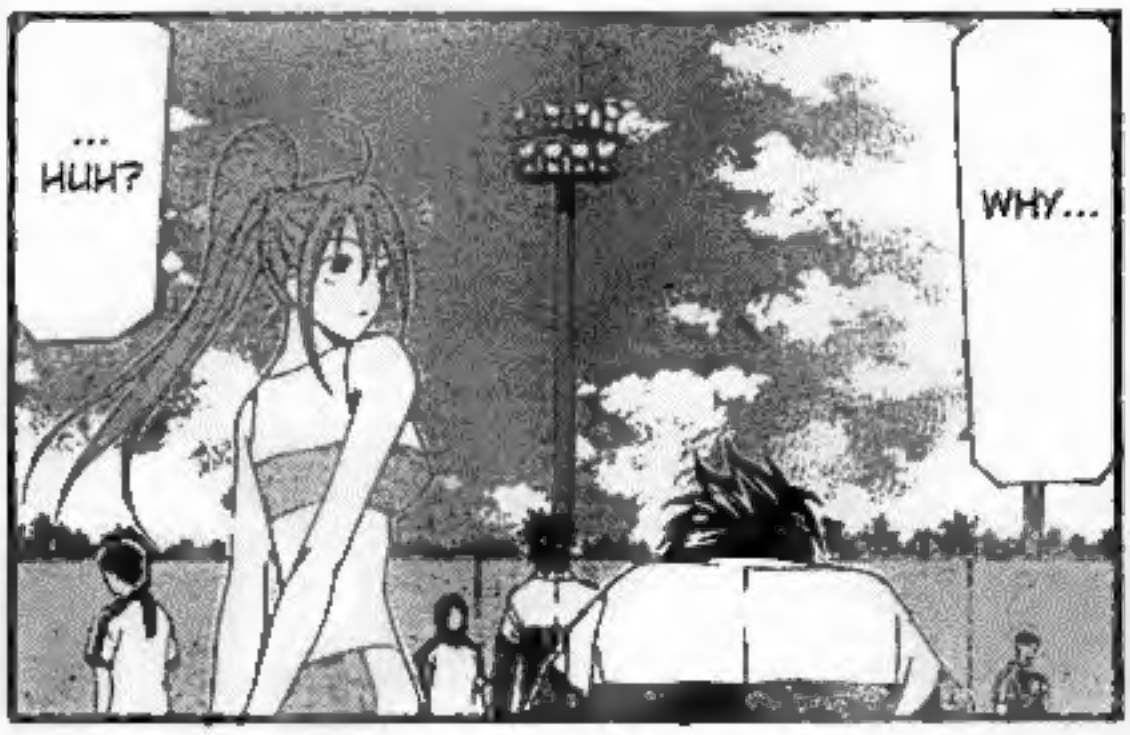
※雑誌公正競争規約の定めにより、この懸賞に当選された方は、この号の他の懸賞に当選できない場合があります。

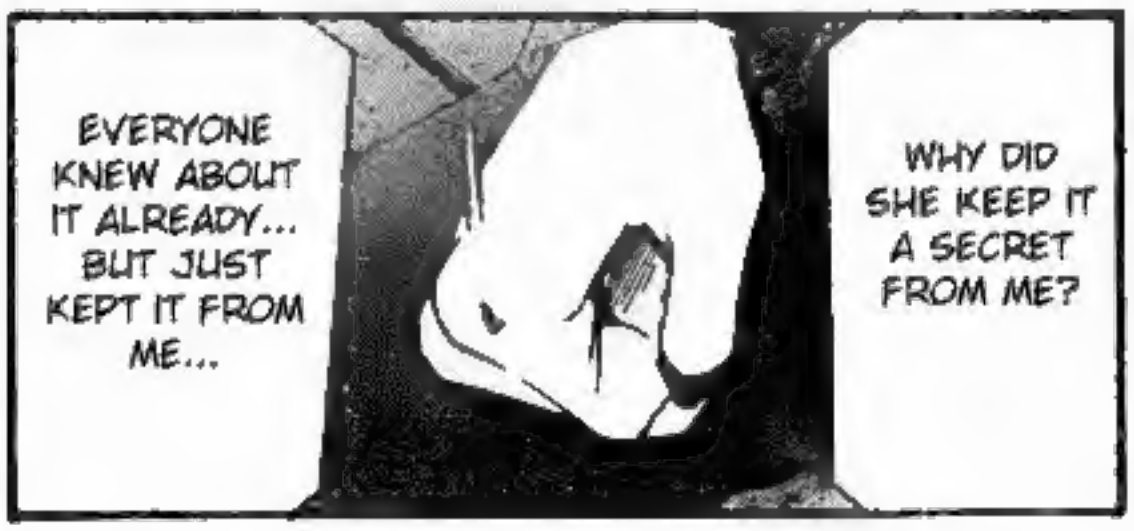
あらすじ シューズメーカーのバックアップによる海外陸上留学を告白した涼風。大和はそれを内緒にされていたことに不満な様子。



少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
以下続刊①～⑩
住居は銭湯、女だらけに男が一人♡
好評発売中







WELL, IT'S BECAUSE YOU'RE AKITSUKI AND SHE CAN'T FIGURE OUT HOW TO BREAK THE NEWS!

EH...?

YOU SHOULD AT LEAST TRY TO UNDER-STAND...

SUZUKA'S FEEL-INGS...

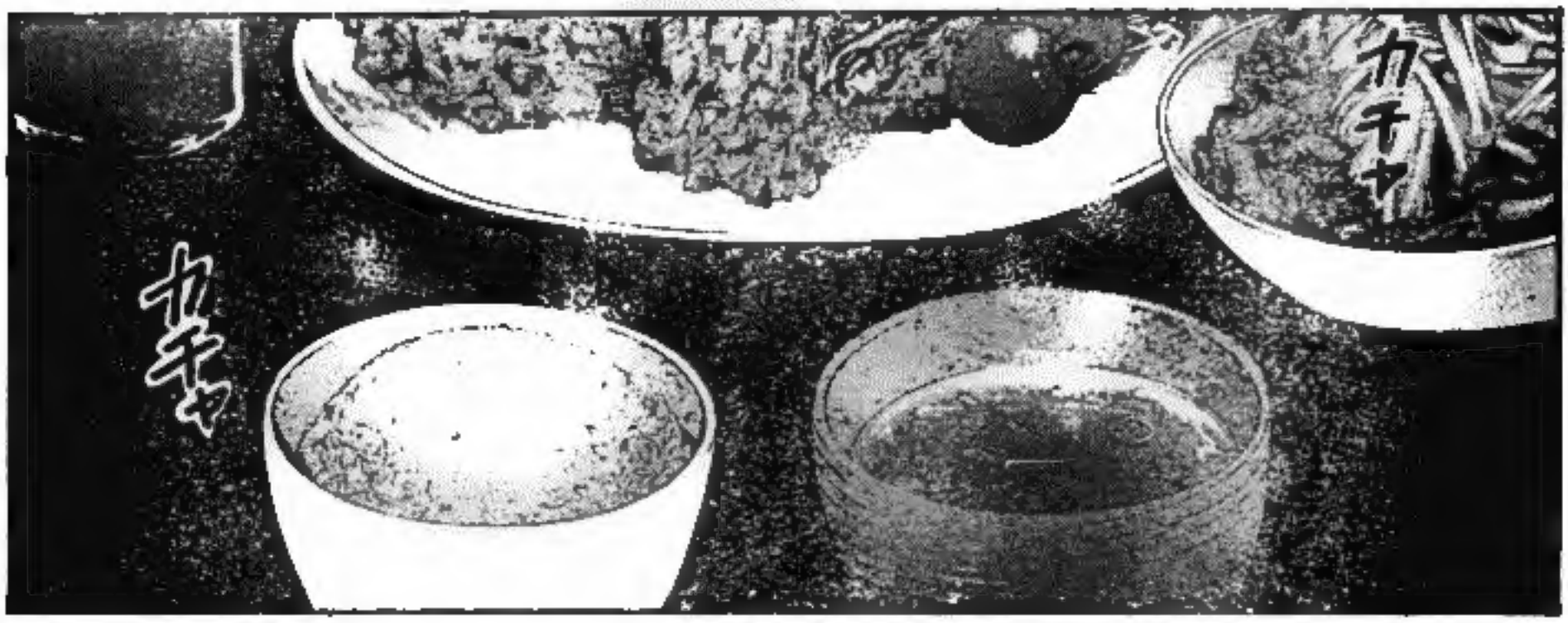
.....

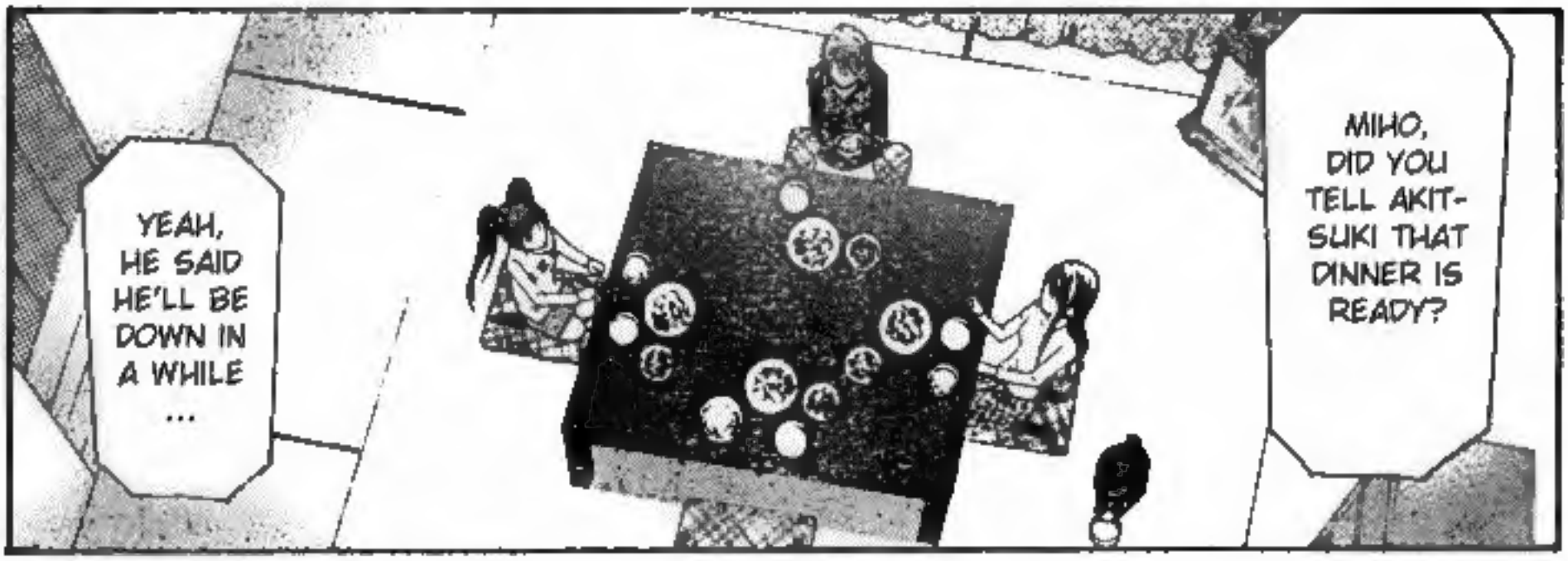
WHAT IS THIS?

I DON'T SEE WHAT'S GOING ON!

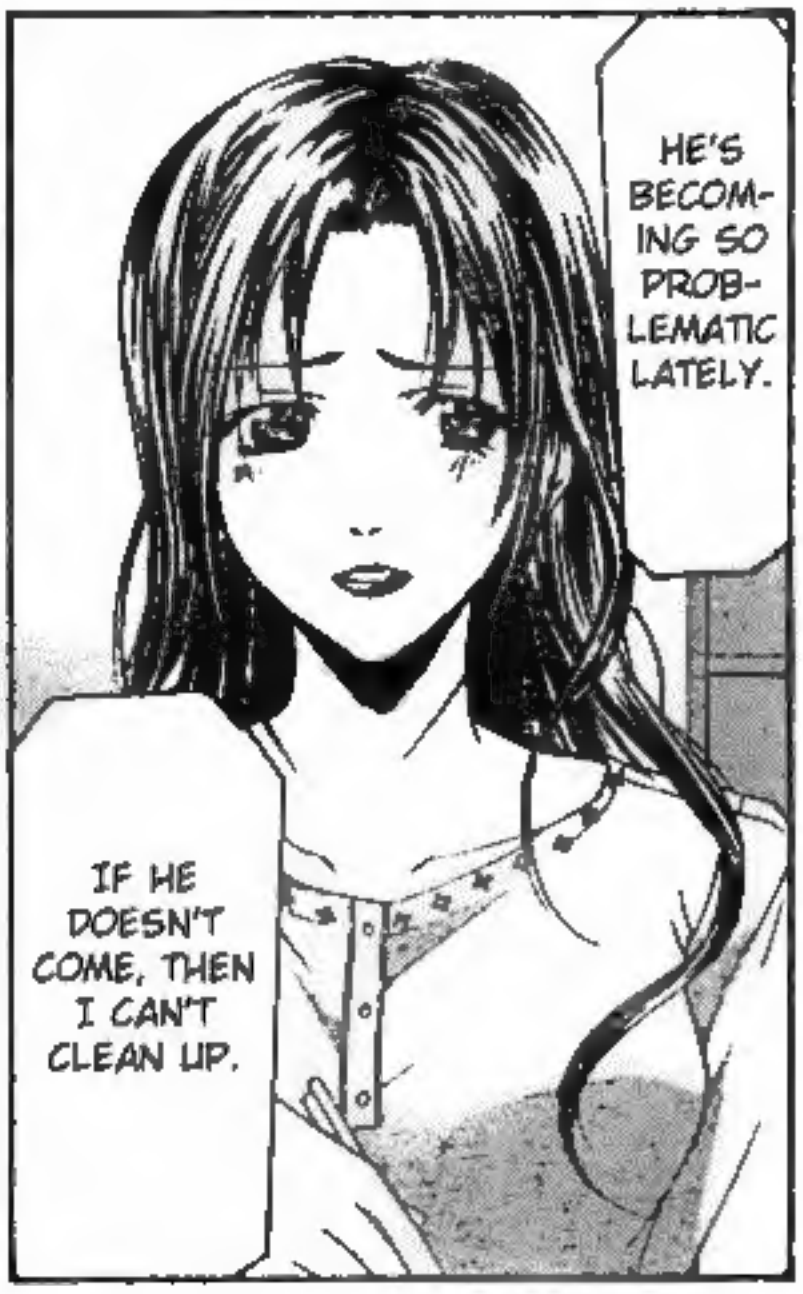
★この物語はフィクションです。実在の人物、団体名等とは関係ありません。

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
あひるの空
①以下続刊⑩
最小の少年が見せる最高のバスケ物語!!
好評発売中





7

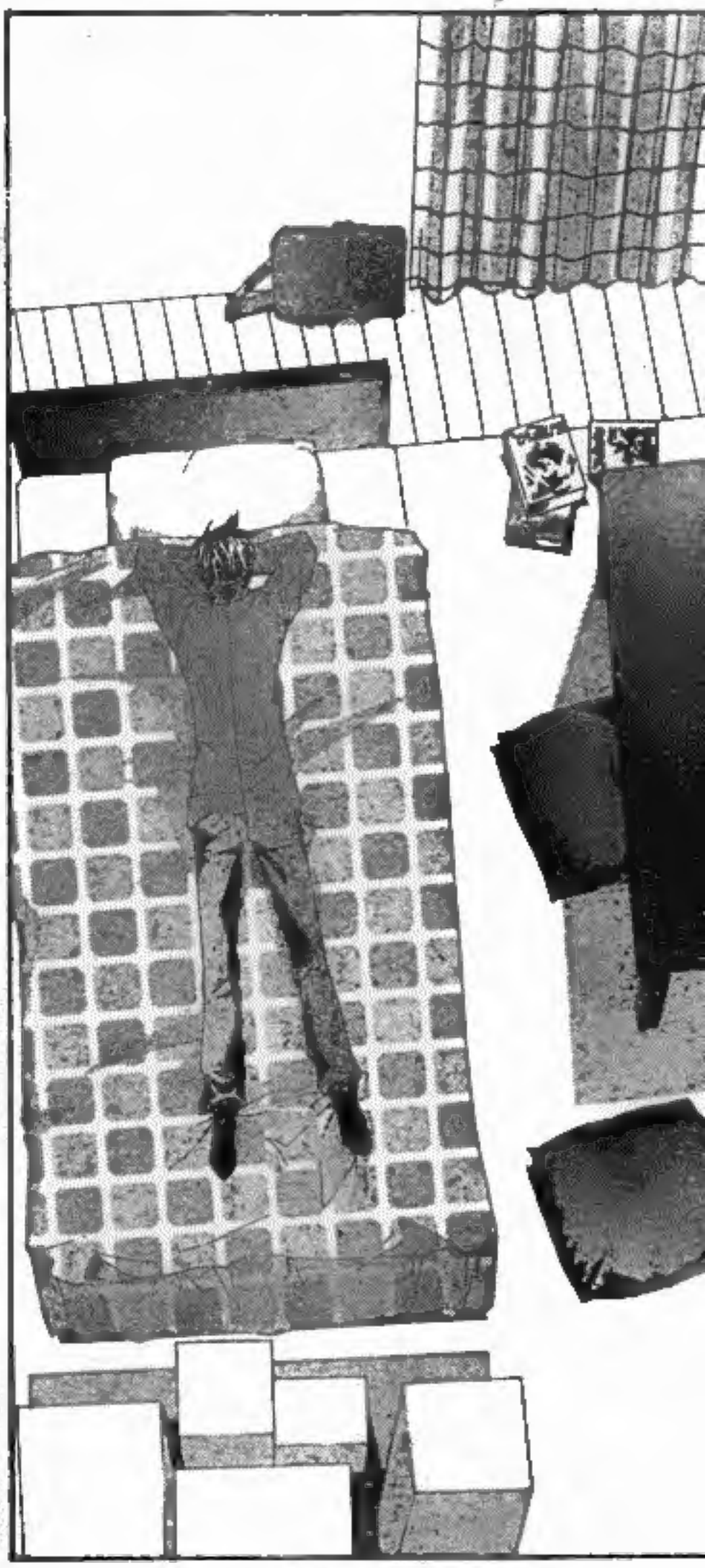


第1話 秋月大木

I HAVE MY PROB-LEMS AND REASONS TOO!

WHAT IS IT? HER REASONS ...
THEN ...

TRY A LITTLE TO UNDER-STAND...
SUZU-KA'S FEEL-INGS...



少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
ライッキュー!!
①〜⑨以下続刊
海を護る男達の頂点、特殊救難隊!!
好評発売中

ASA-
HINA...

DINNER
...

HURRY
AND GO
EAT.

OH..
OK..

HEY..
UMM...

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS

高中教師 高中アイ

以下続刊 ①～⑤

ちょっとスレてるアイ先生の授業

原作 光瀬龍
作画 [illegible]

I DON'T UNDER-STAND AT ALL!!

THEN WHY ARE YOU DOING THIS?

YOU THINK I'LL BE AGAINST IT?

NO... IT'S NOT LIKE THAT...

STOP LECTURING ME WITH THIS ATTITUDE OF YOURS!!

12

HOW DO YOU FEEL? HAPPY TO BE GOING OVER SEAS...?

YES... REALLY, I REALLY WANT TO GO.

WELL... SORRY I CAN'T SAY!!

WHAT'S WRONG THEN?

スクエニコミックス 毎月25日発売
CROSS OVER
全7巻
ナツキが高校バスケの頂点を目指す！
好評発売中

EH?

BUT IT'S THE UNITED STATES!!

THERE WILL BE MANY GREAT ATHLETES THERE AND TOUGH TRAINING!!

EVERY DAY, I MUST CONCENTRATE ENTIRELY ON TRACK

SO I

COMPARED TO NOW

I'LL BECOME SOMEONE WHO ONLY CARES FOR SPORTS...

I'M SURE

I'M SURE THAT I'LL MAKE YOU, AKITSUKI-KUN...

AKITSUKI, BCAUSE...

THERE ARE SOME-THINGS, THAT ARE TOUGH FOR HER TO SAY...

FEEL VERY.. VERY... LONELY!

ASAHINA...

...WAS JUST BEING CONSIDER-ATE OF ME!

BUT I...

...SO... IT'S LIKE THAT...

15

UMM ...

NO PROB-LEM...

I WILL BE DEFINATELY BE VERY LONELY...

...BUT I WILL WAIT AND ENDURE FOR YOU!!

...

AKITSUKI-KUN.

.....

...BECAUSE I'VE ALWAYS BEEN WATCHING...

I CAN PERFECTLY UNDER-STAND...

YOUR SERIOUSNESS TOWARDS DOING TRACK...

SO IT'S OK!!

I CAN HANDLE THE LONELI-NESS...

AS WELL AS YOUR GOALS AND ASPIRATIONS ...

.....

EVEN THOUGH THERE IS STILL SOME TIME BEFORE THEY HAVE TO PART, MITSUKI WILL HAVE TO FACE REALITY SOON.

...OK

EH?

ALRGHT, HOW ABOUT THIS...

STARTING TOMORROW, LET'S GO STUDY ENGLISH TOGETHER... I'LL HELP YOU EVERY STEP ALONG THE WAY!

WHAT'S THAT SUPPOSED TO MEAN? NOT CUTE AT ALL!

ACTUALLY, I THINK I CAN PROBABLY STUDY FASTER BY MYSELF.

TO BE CONTINUED...

Translation: Whisami

Editing: Shinigamiangel

Typesetting: Shinigamiangel

Proofreading: Whisami

最新KC第⑪巻は特別限定版アリで4月中旬発売予定!!
KC①～⑩巻も大絶賛発売中だよ!!

UNDER THE WARM SUNSHINE OF SPRING, CHANGE IS TAKING PLACE,
BOTH PHYSICALLY AND EMOTIONALLY.

すずか涼風
SUZUKA

#98 INTERVIEW

瀬尾先生打ち下ろしカバーも大好評!!
アニメ「涼風」DVD第⑥巻3月24日発売!!

瀬尾公治
http://www.acs.ne.jp/~seo/dandei/

SUZUKA

[あらすじ]
涼風は8月からアメリカ留学が決まってます。

★この漫画はフィクションです。実在の人物、団体名等とは関係ありません。

..NOT REALLY

AHH... I SEE, EVER SINCE YOU GOT THRID PLACE AT I-H YOU ARE EXPECTING MORE OF YOURSELF HUH?

3

I DON'T HAVE ANY SIGNIFICANT REASONS FOR LEAV-ING...

THEN WHY ARE YOU DOING THIS? ARE THERE ANY OTHER REASONS?

YOU'VE GOTTEN MORE MOTIVATED AFTER WATCHING THE WORLD TRACK COMPETITIONS?

IT'S NONE OF THOSE ...

ERR... STOP QUES-TIONING ME LIKE THAT UNLESS YOU WANNA GET HURT.

NO REASONS WHAT SO EVER? SO YOU'RE JUST LEAVING?

720円

SUZUKA

HMM.
TO PUT IT LIKE THAT, I KINDA UNDERSTAND, BUT STILL...
バーガー
720円
ALSO, AKITSUKI-KUN... DIDN'T YOU CHOOSE TO COME TO TOKYO WITH-OUT ANY PARTICULAR REASON?
I AM LIKE THAT AS WELL.

I HEARD THE MEDIUM SIZE COKE THERE IS LIKE THE SIZE OF A BUCKET, NOT HEALTHY AT ALL.
I PROBABLY SHOULD WATCH MY WEIGHT WHEN I GET TO AMERICA.

4

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
以下続刊 ① ～ ⑩
住居は銭湯、女だらけに男が一人♡
好評発売中

...THAT YOU HAVE LEFT HERE ALREADY.

IT JUST KINDA FEELS LIKE...

OH...

THERE WON'T BE CHANCES FOR US TO WASTE TIME AND ARGUE LIKE THIS...

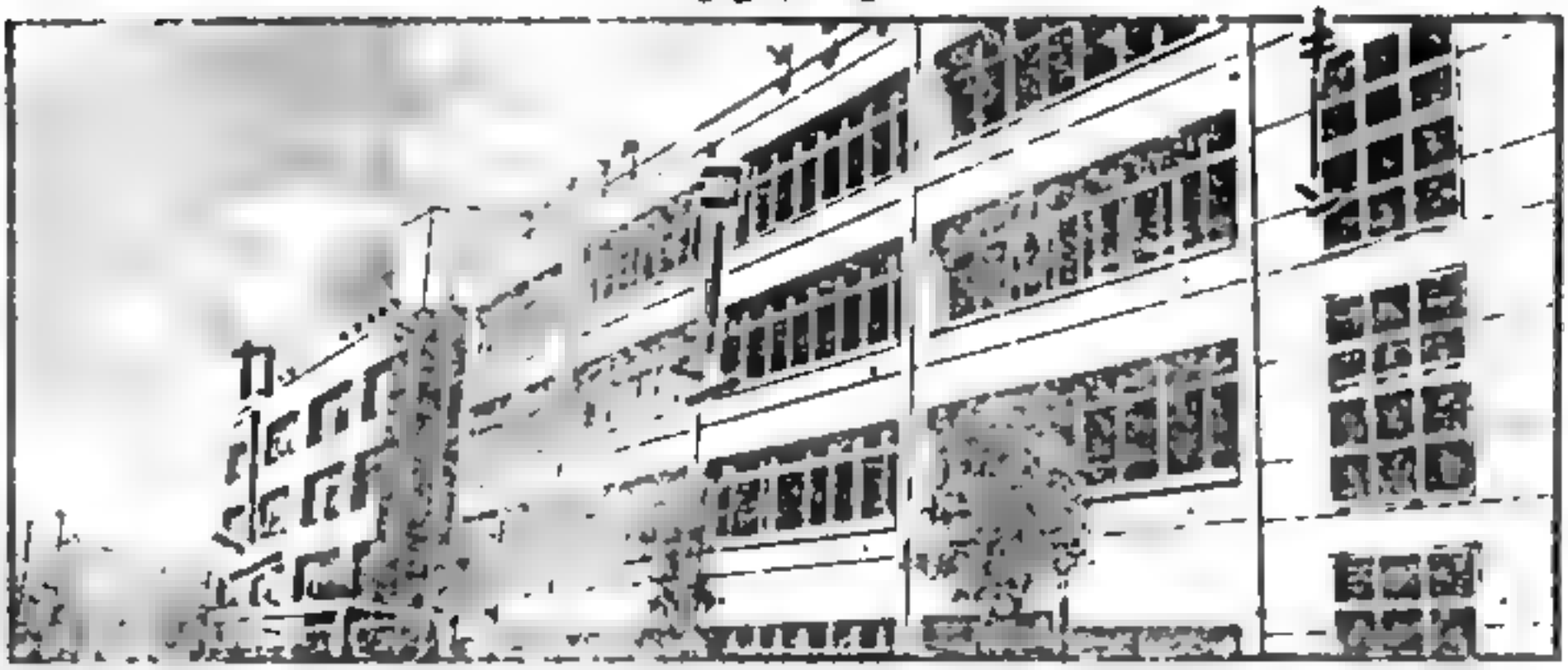
I'M THINKING, IF YOU LEAVE THEN I WON'T BE ABLE TO CALL YOU AS OFTEN AS NOW.

SUZUKA

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
CROSS OVER
全7巻 発売中
ナツキが高校バスケの頂点を目指す！
好評発売中

OH, WELL I CAN ALWAYS WRITE YOU LETTERS, THOSE ARE REALLY CHEAP...
SO AKITSUKI-KUN, PLEASE TAKE YOUR TIME TO RE-SPOND TO MY MAIL OK?
ALRIGHT.. GOT IT .

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
W'S
ダブルス
荒尾公治
全3巻
テニスに出会った瞬間、天才の血が騒ぎだした!!
好評発売中



YEAH.

THE INFORMATION PACKET SAYS THERE WILL BE A COMPUTER SET.

THE PLACE WHERE SUZUKA'S GOING HAS A COMPUTER RIGHT?

YES, THEY SURE DO!

EH! WHAT IS THAT? THEY HAVE SOMETHING LIKE THAT?

THEN WHY DON'T YOU GUYS CALL EACH OTHER OVER THE INTERNET?

THEN THERE IS THE COST OF SOFTWARE... TOTALS UP TO ABOUT 14,000 TO 15,000 YEN.

BUT AGAIN, IT SEEMS THAT YOU NEED TO BUY A COMPUTER IN ORDER TO DO THAT...

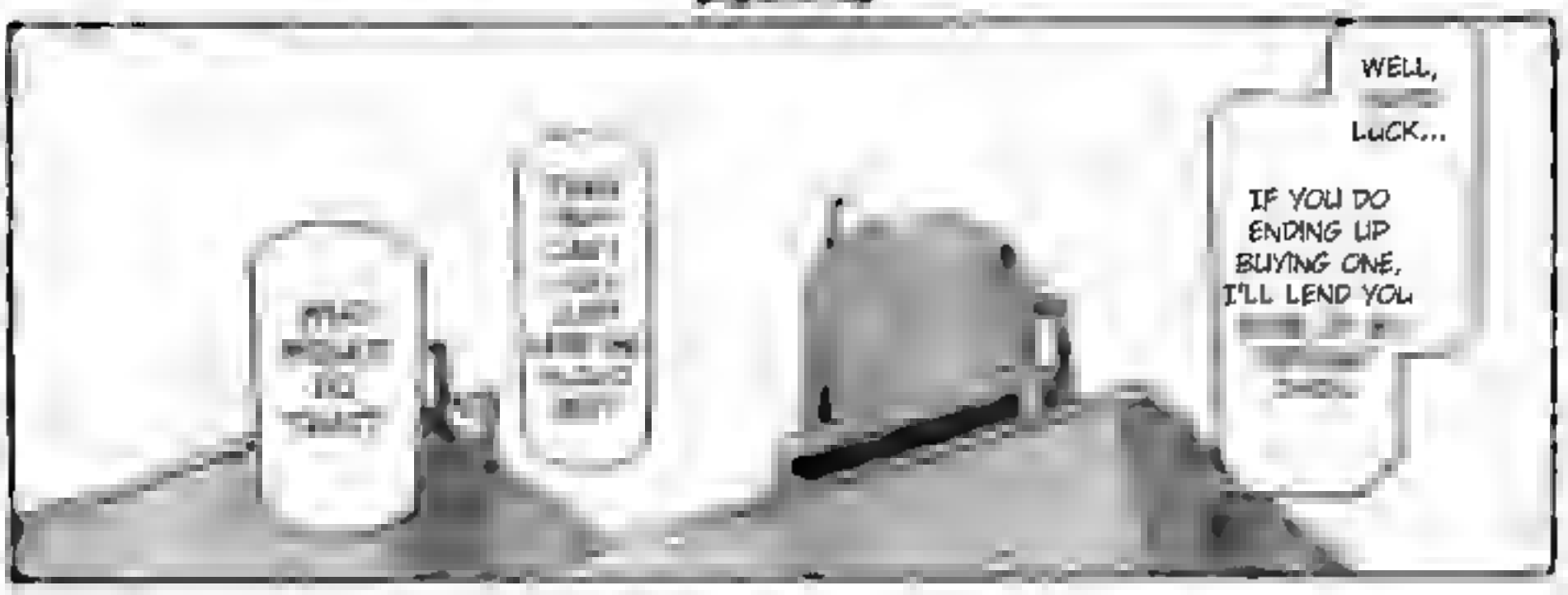
• Note: 14,000 to 15,000 yen is about 1,200 to 1,300 USD.

THAT'S HOW THEY USUALLY...

WHAT THE.. THAT'S FREAKING EXPENSIVE...

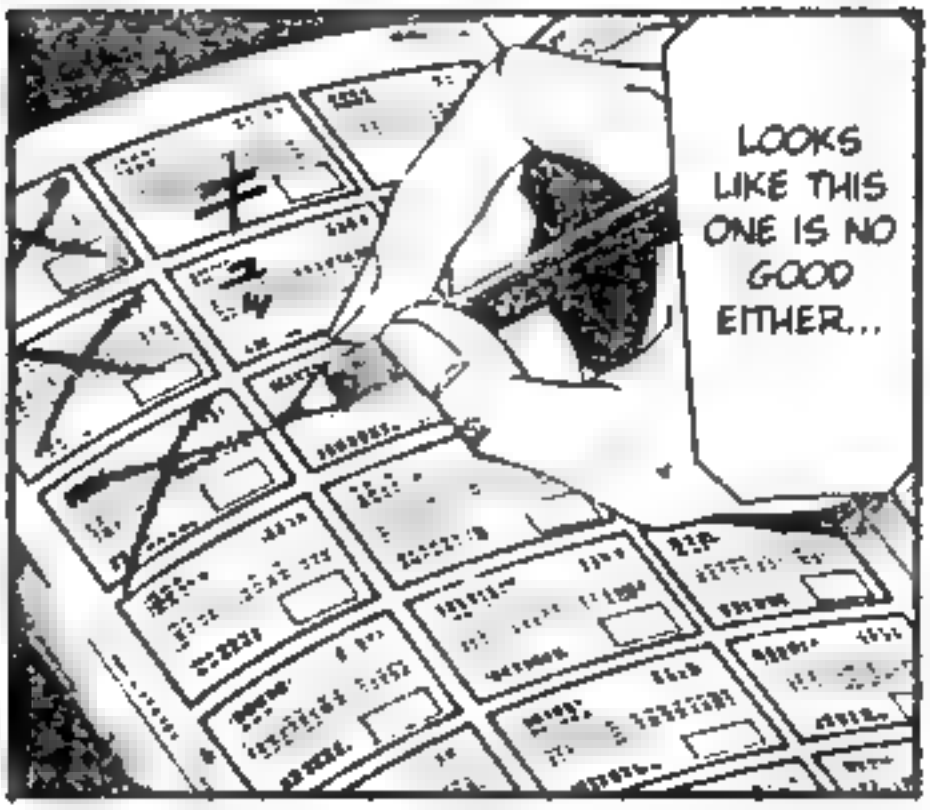
THIS WAY, NO MATTER HOW LONG YOU GUYS TALK, IT'S FREE RIGHT?

ヤングマガジン
ヤングマガジンコミックス
好評発売中
上下巻刊②
ネガティブ・ハッピー・チェーンソーエッジ
作者紹介



SUZUKA

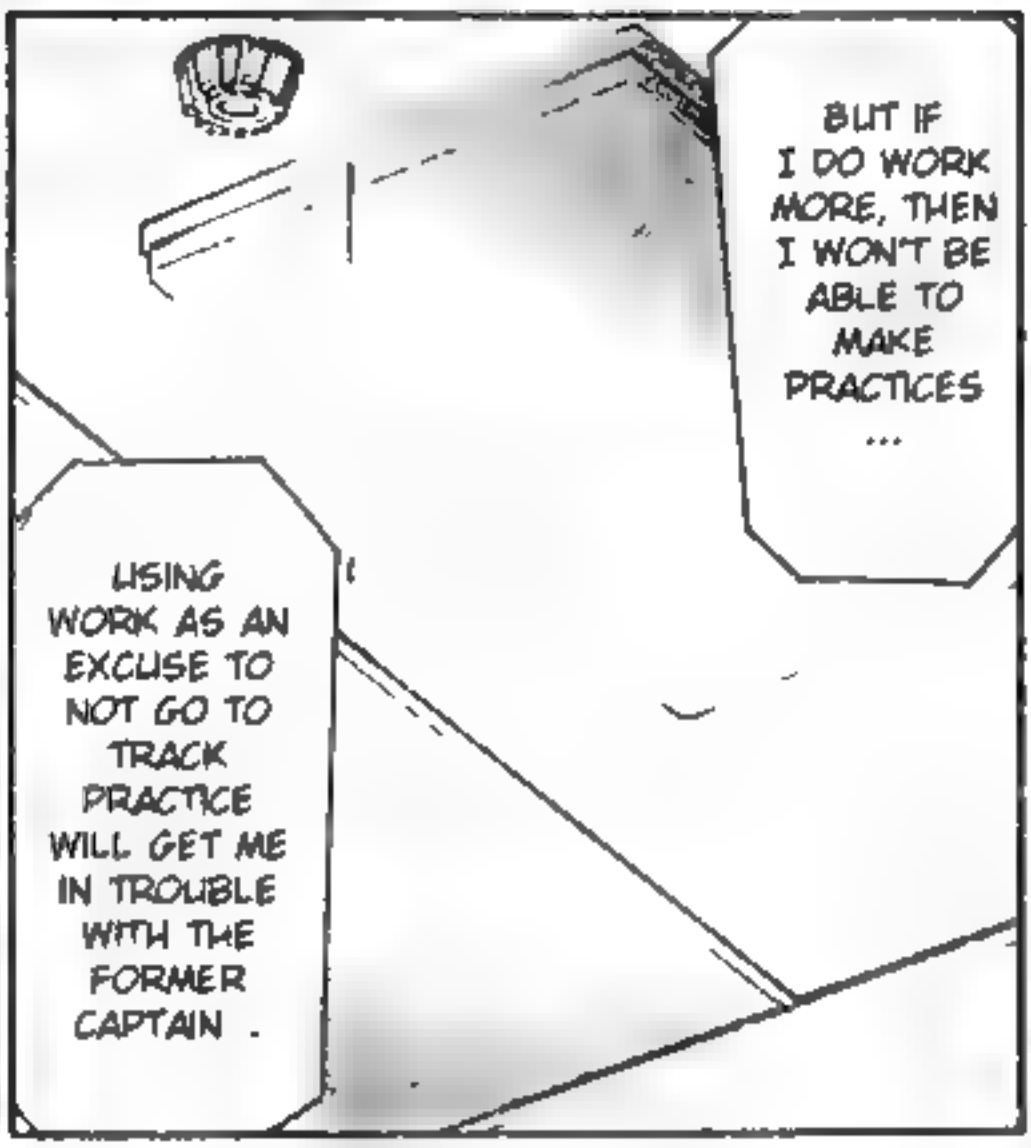
少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
はじめの一歩
①～⑦④以下続刊
一歩(いっぽ)の夢(ゆめ)は無敵(むてき)のプロボクサー！
好評発売中


LOOKS LIKE THIS ONE IS NO GOOD EITHER...

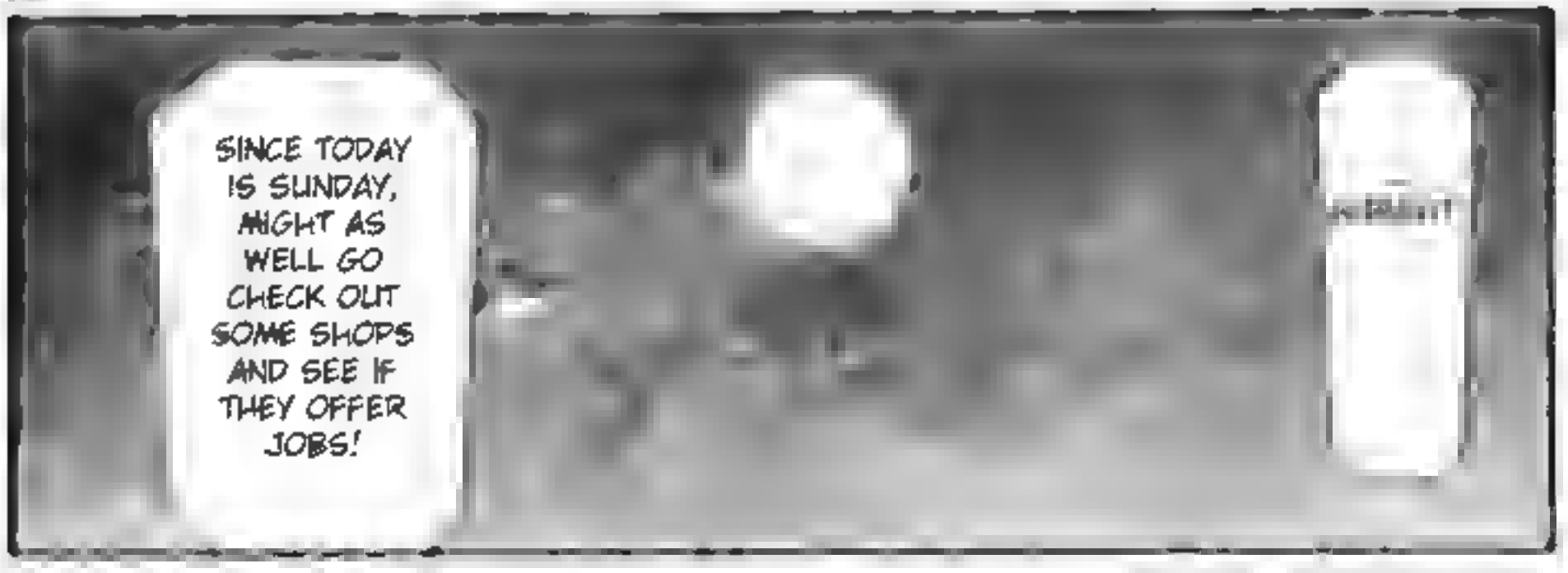
AH..
(CLICK)

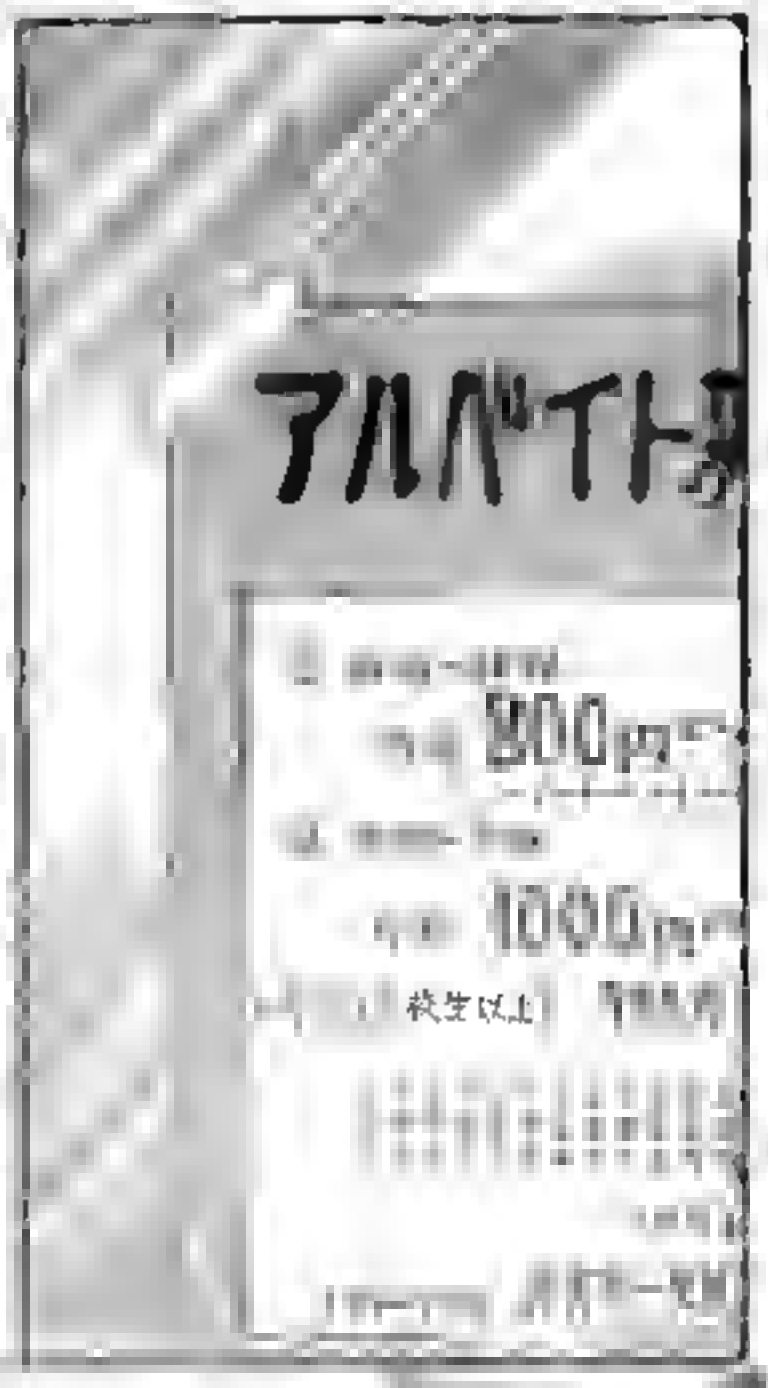
I GUESS IT'S TOO HARD TO FIND ONE, SINCE I CAN ONLY WORK ON MONDAYS.
AH..

DAMN IT, I CALLED AROUND 30 STORES, AND NOT ONE OF THEM EVEN AGREED TO LET ME HAVE AN INTER-VIEW!!
THIS IS LIKE WASTING THE PHONE SERVICE I PAID FOR!


BUT IF I DO WORK MORE, THEN I WON'T BE ABLE TO MAKE PRACTICES ...
USING WORK AS AN EXCUSE TO NOT GO TO TRACK PRACTICE WILL GET ME IN TROUBLE WITH THE FORMER CAPTAIN .

SUZUKA





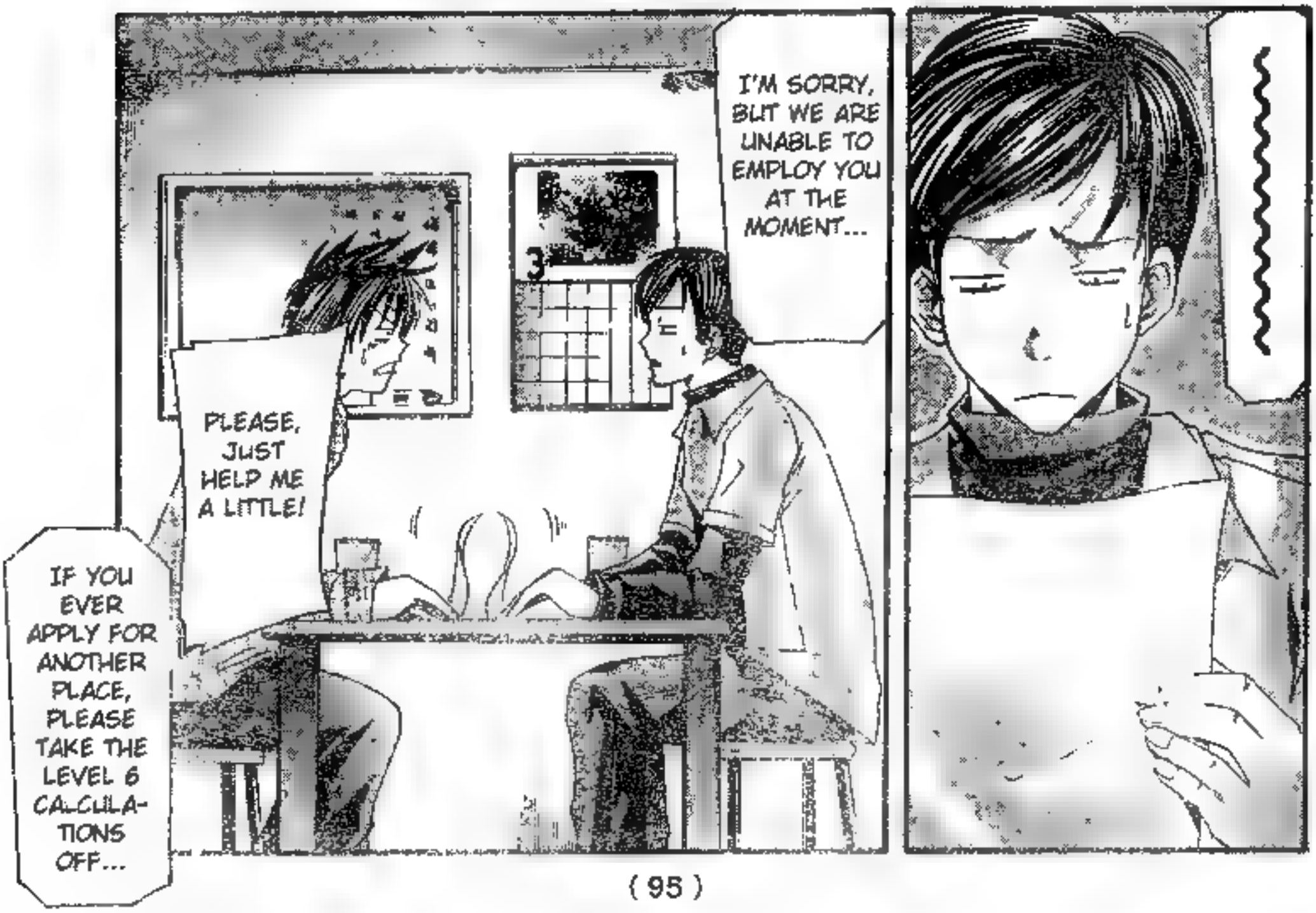
講談社 KODANSHA COMICS
好評発売中
水泳部ウミシヨー
①以下続刊

涼風

A HAND..
PLEASE! I WILL TRY MY BEST!
I HAVE CONFIDENCE THAT I WILL WORK HARDER THAN OTHERS... PLEASE LEND ME A HAND!

Runs Very Fast
足が速い
広島弁
Speaks Hiroshima Dialect
Calculations Level 6
そろばん 6級

13


I'M SORRY, BUT WE ARE UNABLE TO EMPLOY YOU AT THE MOMENT...
PLEASE, JUST HELP ME A LITTLE!
IF YOU EVER APPLY FOR ANOTHER PLACE, PLEASE TAKE THE LEVEL 6 CALCULA-TIONS OFF...

I WILL TRY MY BEST TO BE "MAMA'S MASSAGE

四谷

BUT AGAIN,
WEEK, IT'S
JOB TO
FIND...

NOW HIRING
16 or older (male)

YES, IT DEFINATELY SAID ONE DAY A WEEK...

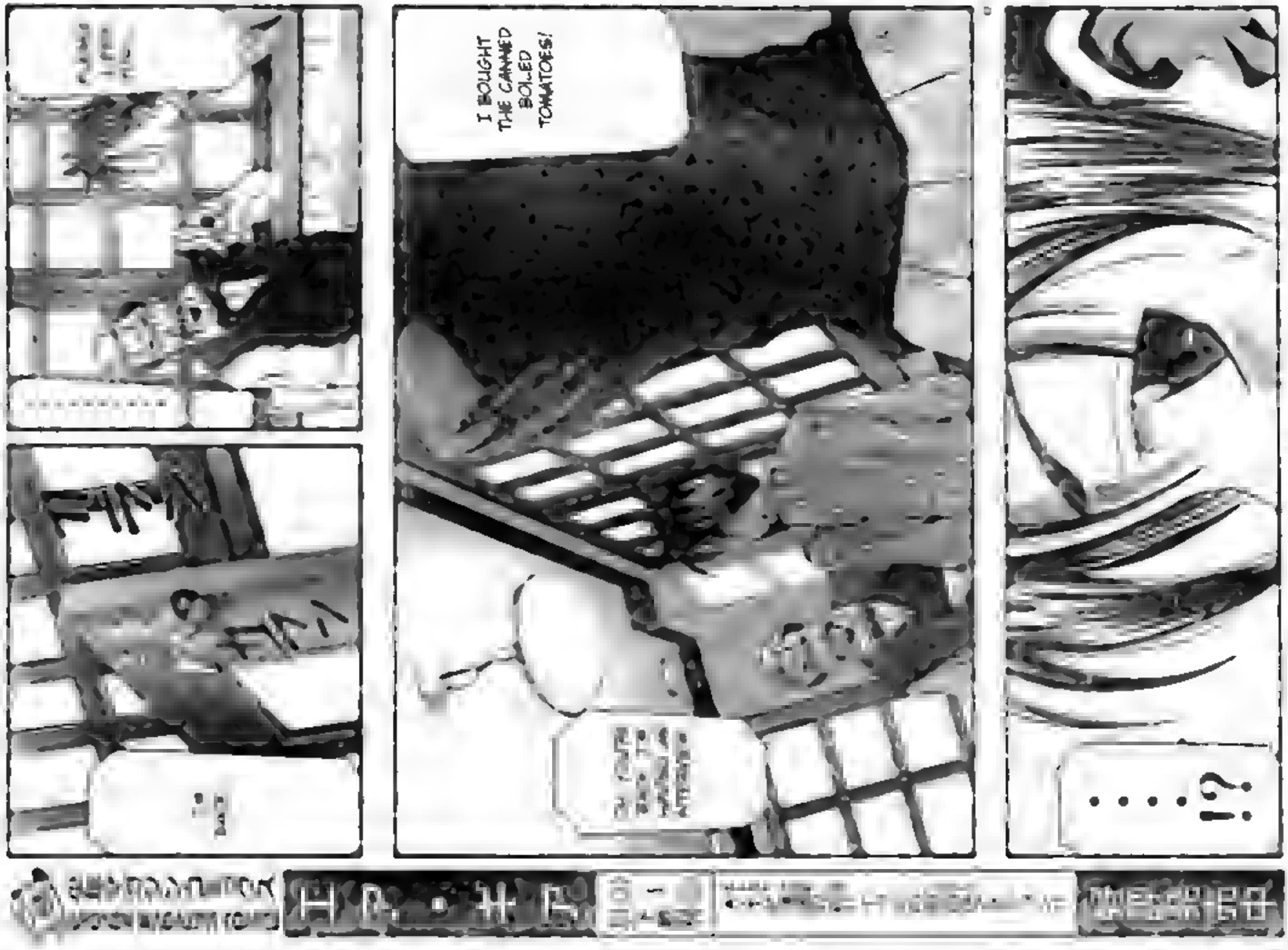
PLEASE PLEASE!!

REALLY, YOU ARE MY LAST

I ALREADY ASKED EVERY PLACE POSSIBLE, THIS IS THE ONLY CHOICE

IF ANYONE FROM HIROSHIMA COMES, I CAN SPEAK TO THEM. AS FOR

NUMBERS ARE UNDER 3 DIGITS...


I BOUGHT THE CANNED BOILED TOMATOES!
……?

AH... AKITSUKI-KUN

PLEASE WAIT THIS IS MY HOUSE

カフェ・レスト

天見

FUJI SAN

WHY ARE YOU HERE?

TO BE CONTINUED...

NEXT WEEK, THE AUTHOR IS ON VACATION SO THE STORY WILL CONTINUE ON THE 16TH

Translation: Whoami

Editing: Shinigamiangel

Typesetting: Shinigamiangel

Proofreading: Whoami

高校生青春ラブストーリ。

THOUGH AKITUSKI FINALLY FOUND A JOB, IT TURNS OUT TO BE AT YUI'S HOUSE! IT SEEMS DOWNING A COMPUTER HAS BECOME MORE PROFITABLE...

OH... AKITUSKI-KUN?

YUI-CHAN?

WHY ARE YOU HERE?

EH?

カフェ・レストラン

天見

WHY...

WELL .. THIS IS MY HOUSE.

涼風

WITH THE RISING DISPUTES, YUI APPEARS ONCE AGAIN...

特製ブックレット付き限定版アリ!!
最新KC第⑪巻4月中旬発売予定!!

涼風 すずか SUZUKA

瀬尾先生描き下ろしカバーが目印!!
アニメ『涼風』DVD第⑥巻3月24日発売!!

瀬尾公治

http://www.acs.ne.jp/~seo/dandei/

あらすじ

結衣の家はカフェレストランを経営しています。

WHAT'S THIS? AKITSUKI-KUN IS LOOKING FOR A JOB AT MY HOUSE?

EH

A WHILE AGO WE WENT TO THE AMUSE-MENT PARK TOGETHER

OH, YUI THIS IS YOUR FRIEND HUH?

EVEN THOUGH I'M DOING THIS FOR ASAHINA, THIS STILL DOESN'T SEEM TO BE A GOOD

NO WAY

AH

I AM REALLY SORRY JUST FORGET ABOUT THIS I HAVE TO GO

HEY DAD LET HIM HAVE THIS JOB OK?

AKITSUKI-KUN IS VERY HARD WORKING AND SHOULD HAVE NO PROBLEMS

OH, IF YOU SAY SO, THEN.

NO NEED I HAVE TO

WHAT'S WRONG AKITSUKI-KUN? WAIT UP!

A JOB WITH WORK ONE DAY A WEEK IS EXACTLY WHAT I WANT, AND IS VERY DIFFICULT TO FIND...

I'M NOT TURNING DOWN THIS JOB BECAUSE I DISLIKE YOU...

I THINK I UNDERSTAND YOUR SITUATION

少年マガジンコミックス
KODANSHA MAGAZINE COMICS
OVER DRIVE
全7巻
『好評発売中』

♪ツキが高校(こうこう)バスケの頂点(てっぺん)を目指(めざ)す！

A WHILE
...AND NOW YOU DEC DE TO GO TO THE HOUSE OF THE
BUT I DON'T THINK THERE ARE ANY OTHER PLACES THAT OFFER JOBS WHICH ONLY REQUIRES WORK ON MONDAYS...
NO PROBLEM, I STILL HAVE TIME BEFORE SHE LEAVES...

WELL THEN, GOOD NIGHT!

ALRIGHT, THANKS FOR ALL YOUR HELP

TELL YOUR FATHER THAT I AM VERY SORRY

THE NEXT DAY

I WONDER WONDER WHERE AKITSUKI-KUN WENT...

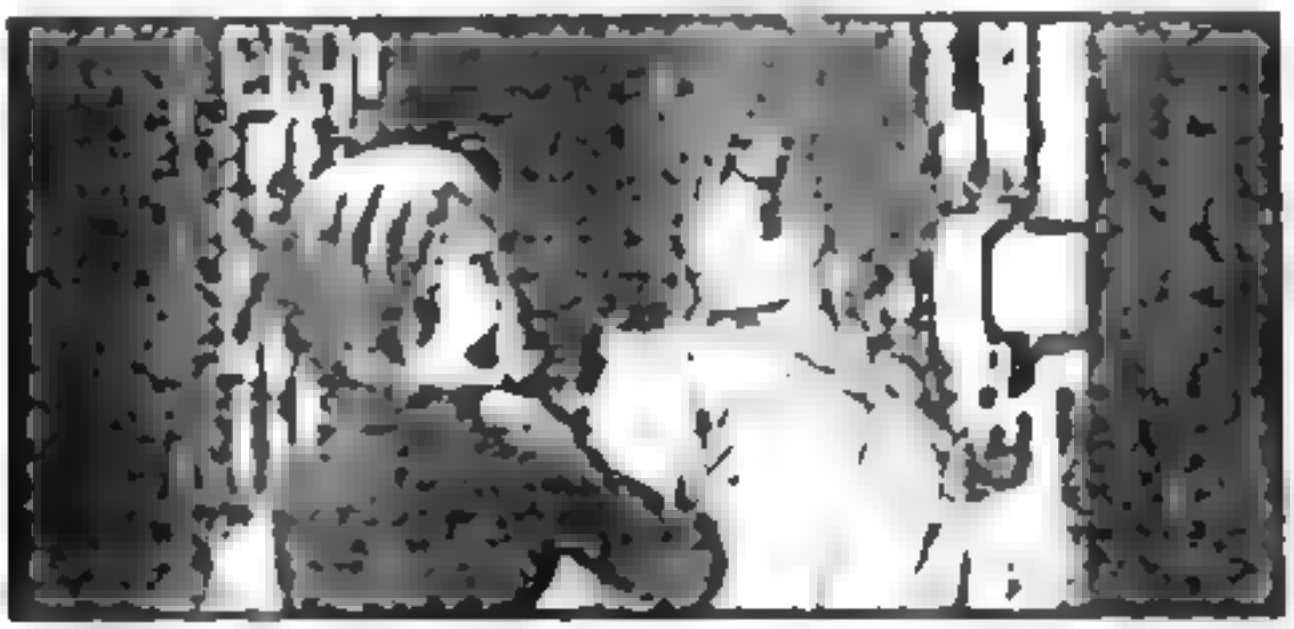
SORRY ASAHINA.

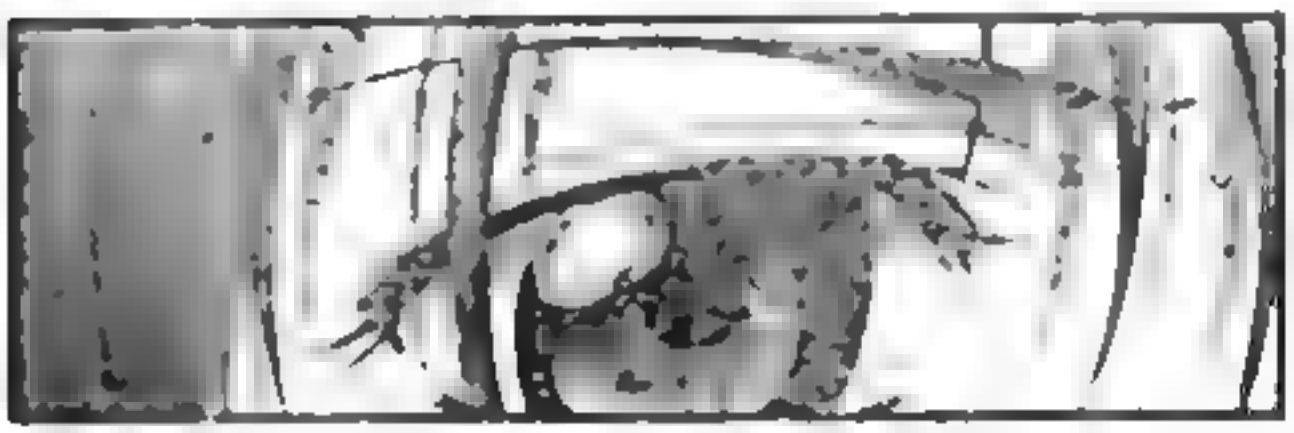
I HAVE SOMETHING TO DO TODAY, SO YOU CAN GO BACK FIRST

I'M ALL SWEATY, TAKE A SHOWER BEFORE GETTING DINNER.

I FIGURED IF I WAITED HERE FOR A WHILE, YOU'LL EVENTUALLY SHOW UP. SO HERE I AM!

I JUST WENT TO YOUR ROOM AND NOBODY WAS THERE.





HURRY UP AND GO CHANGE, WE'RE GONNA HAVE DINNER SOON.

I TOLD HER SUZUKA WAS NOT BACK YET SO SHE DECIDED TO WAIT IN THE BATH.

ABLY HAVING A CONVER-

ALSO, WHY IS SHE LOOKING FOR ASA-HINA?

WHY DOES YUI HAVE TO SUD-DENLY VISIT THE BATH HOUSE?

STOP MEOW-ING YOU STUPID FAT CAT!!

MEOW

TELL ME WHAT'S GOING ON GOROU-CHAN!!

12

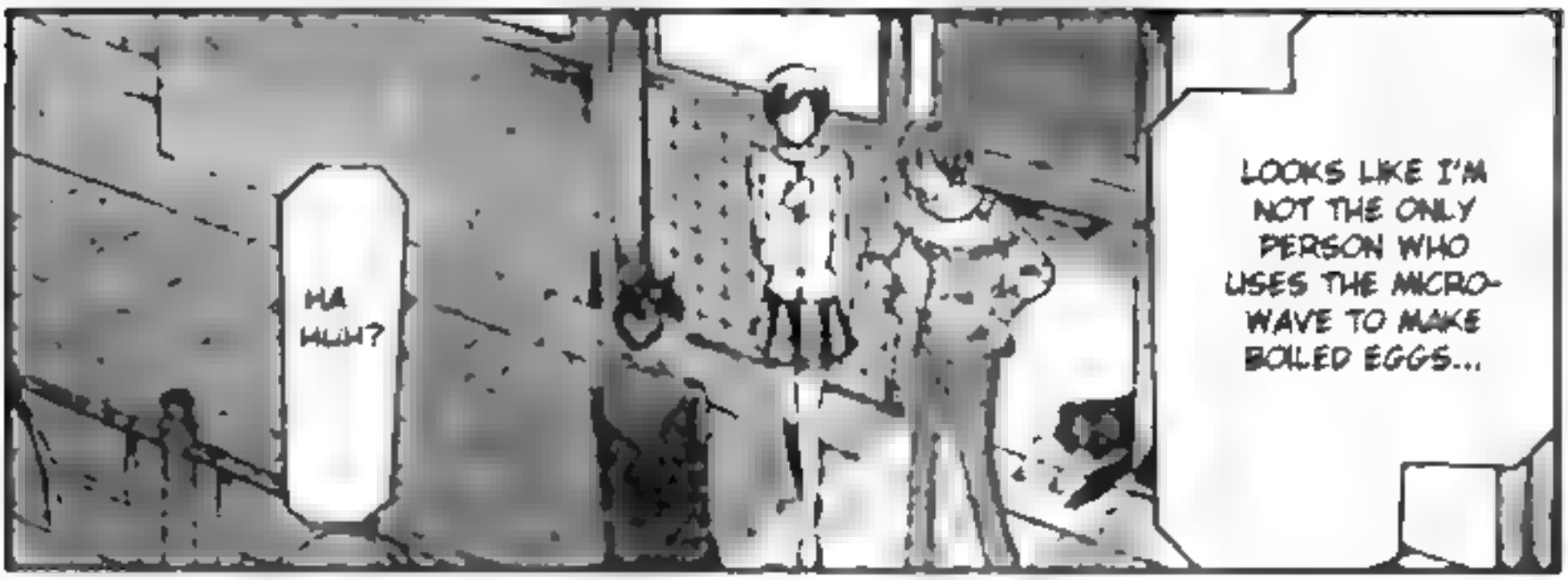
!?

BYE, SORRY FOR THE TROUBLE!

I WONDER WHAT KIND OF PLACE THE WOMEN'S BATH TURNED INTO. NO WONDER THEY ARE TAKING SO LONG...

DON'T TELL ME... A DUEL!?

YUI-CHAN...



少年マガジンコミックス
KODANSHA MAGAZINE COMICS
CROSS OVER
全7巻
ナツキが高校バスケの頂点を目指す!!
好評発売中

OK YOU CAN COUNT ON ME!

GOOD NIGHT!

IT'S ALREADY THIS LATE...

I BETTER GO, [illegible] MESSAGES SOMETIMES!

A [illegible] I [illegible]

.....

WHY ARE YOU ACTING ALL WEIRD SINCE A WHILE AGO?

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ESPECIALLY WHEN WE GOT TO THE PART ABOUT COOKING, IT FELT LIKE I WAS TALK-ING TO MY SELF.

WHY DON'T YOU TAKE THE JOB AT YUI'S HOUSE?

YOU DON'T HAVE TO WORRY ABOUT ME TOO MUCH.

TELL YOU ANYTHING
NOT ESPECIALLY, SHE SAID AKITSUKI-KUN WAS LOOKING FOR A JOB THAT ONLY HAS WORK ONE DAY A WEEK.
SHE DIDN'T SAY
THEN WHY DID YOU JUST SAY SOMETHING ABOUT GIVING PER-

HOPEFULLY, YUI'S HELP WILL ALLOW AKITSUKI TO SMOOTHLY GET THE JOB, ASSUMING THERE ARE NO MORE OBSTACLES...

PLEASE TELL ME AS SOON AS YOU GET...

...AN E-MAIL ADDRESS.

AH..!!

.....!?

SO SHE DID TELL YOU!!

NO NO, SHE DIDN'T SAY ANY-THING...

TO BE CONTINUED...

Translation: Whumi

Editing: Shinigamiangel

Typesetting: Shinigamiangel

Proofreading: Whumi

AKITSUKI-KUN STARTS WORK TODAY HUH?

HOPE-FULLY ...

HE WON'T MAKE ANY OF HIS USUAL MISTAKES

IT'S FINALLY AKITSUKI'S FIRST DAY AT WORK. WOULD HE BE A BIT NERVOUS WORKING AT A JOB FOR THE FIRST TIME?

連載中のマガジンSPECIAL NO.4にて
コミックス第1巻発売中!!
お見逃しなく!!

コミックス100万部突破!! FIRST DAY

コミックス第2巻カバーラクガキつき限定アリ!!
アニメ化&DVD化も大絶賛発売中!!

すずか
涼風
SUZUKA

瀬尾公治

http://www.ace.ne.jp/~seo-danda

LOOKS LIKE IT FITS VERY NICELY.

NO PROBLEMS!

カフェ・レストラン

天見

NAH NO WAY!

DON'T I LOOK LIKE I M FROM SOME WE RD ORGANIZA-TION?

UGH. YOU SURE ?

OH IS THAT SO?

THANK YOU

OH AKITSUKI-KUN SEEMS LIKE SOMEONE IMPORTANT IN THAT SUIT.

WHY DON'T YOU FIRST START BY ATTENDING TO OUR CUSTOMERS WITH YUI?

THIS IS ONLY YOUR FIRST DAY AT WORK, DON'T PUSH YOURSELF

WE GO... IF THERE IS ANYTHING YOU DON'T UNDERSTAND, FEEL FREE TO ASK ME. AFTER ALL, I'M YOUR "SENPAI" THIS

HELPING CUSTOMERS

沒用

EH!?

I WILL TRY MY BEST AGAIN AND AGAIN, JUST PLEASE DON'T FIRE ME!!!

カチン

コチン

WOW, THIS THE FIRST TIME I AM ACTUALLY AT A JOB OTHER THAN WORKING AT THE BATH

NO MATTER HOW HARD I TRY, I MIGHT NEVER GAIN ACCEPTANCE...

I'M BOUND TO MAKE MANY MISTAKES

WELCOME!!

HERE IT COMES ...

AH

AKITSUKI-KUN, STOP BEING SO NERVOUS OR THIS JOB WILL BE VERY HARD ON YOU.

YES... YES. YES!

SO...

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
以下続刊 ① ～ ⑩
住居は設備、女だらけに男が一人♡
好評発売中

SORRY ....

HERE'S THE MENU

AHH!! I'M VERY SORRY!

GIMME THE MENU ALREADY!!

OH OK!!

OH, AND BRING THE CUSTOMER SOME ICE WATER TOO.

HEH . HANG IN THERE!

SORRY, I'M REALLY REALLY SORRY!

OH SURE

AKITSUKI-KUN, DON'T JUST STAND THERE

HERE, TAKE THIS TO TABLE NUMBER THREE

MUST BE BE-CAUSE IT'S SUNDAY ..

WOW, SO MANY PEOPLE HERE.

HUH?

SORRY FOR THE WAIT, HERE ARE YOUR DRINKS

AH!

OH . SORRY!

I DIDN'T ASK FOR THIS

EH?

AKITSUKI-KUN, TABLE NUMBER THREE IS OVER THERE.

WAA!!!

.....!!

OH . SORRY!

YOU CAN GO TAKE THE CHECK NOW.

I'M DONE EATING.

SORRY, BUT CAN YOU HURRY UP WITH THAT?

HOW AM I SUPPOSED TO DO THIS? NOT LIKE THIS OR THIS

HMM. HMM.

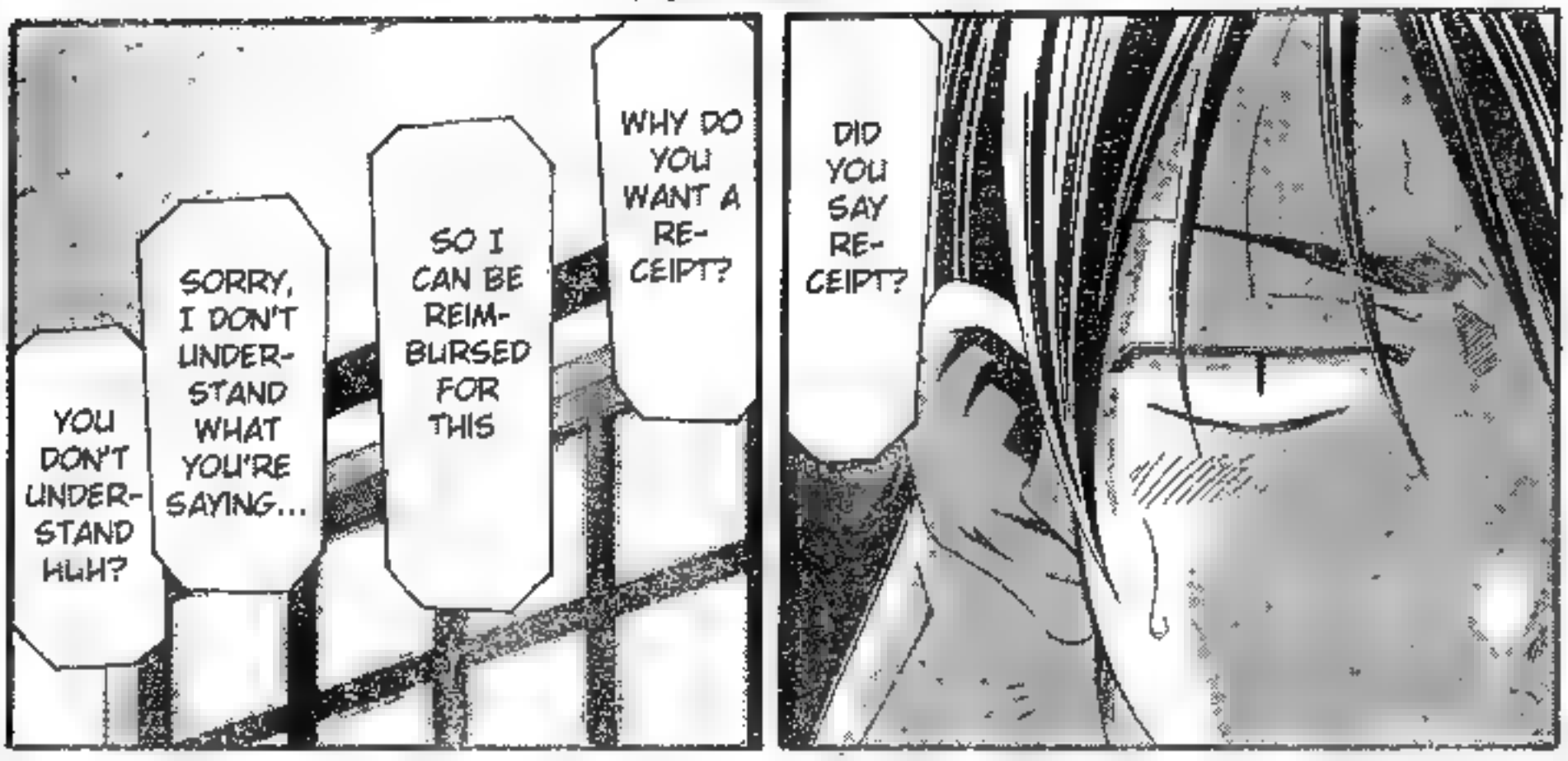
AHHH!! I DON'T UNDERSTAND HOW TO WORK THE CASH REGISTER AT ALL!!!

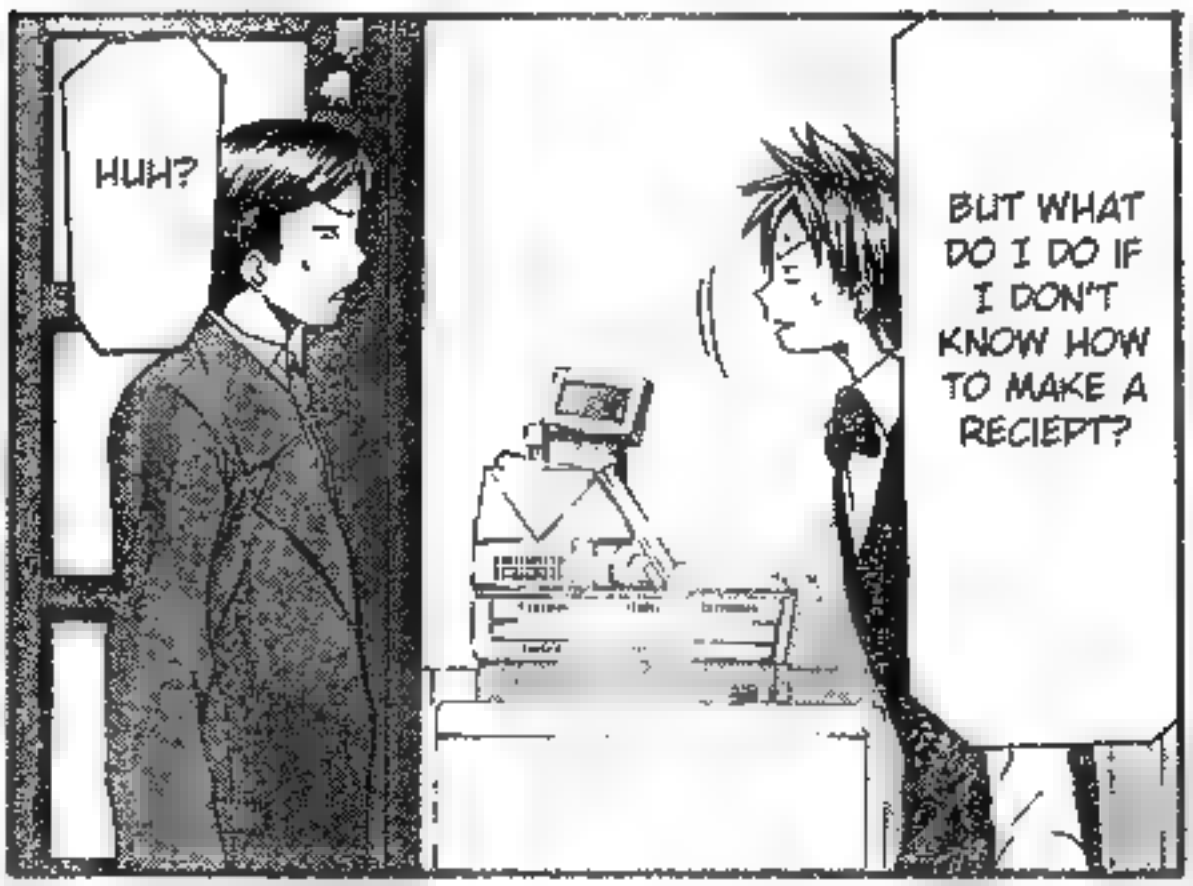
(CLICK)

THEN, HOW AM I GOING TO GET A RECEIPT?

I'M VERY SORRY, I'LL JUST USE A CALCULATOR.

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
CROSS OVER
瀬尾公治
全7巻
ナツキが高校バスケの頂点を目指す！
好評発売中


WHY DO YOU WANT A RE-CEIPT?
SO I CAN BE REIM-BURSED FOR THIS
SORRY, I DON'T UNDER-STAND WHAT YOU'RE SAYING...
YOU DON'T UNDER-STAND HUH?
DID YOU SAY RE-CEIPT?



みんなの応援のお陰で ついに連載100話突破!!「涼風」の感想を送って下さい!!

OH NO, I'M STILL OK!

OK OK, BUT DON'T TRY TOO HARD...

YOU SHOULD PROBABLY BE THE ONE TAKING A BREAK, SID!

AKITSUKI-KUN, ARE YOU TIRED?

I THINK EVERY-THING IS FINE HERE, WANT TO GO TAKE A BREAK?

SO FAR, I'M STILL NOT MUCH HELP AT ALL...!!

NOT GOOD.

WAAA!!

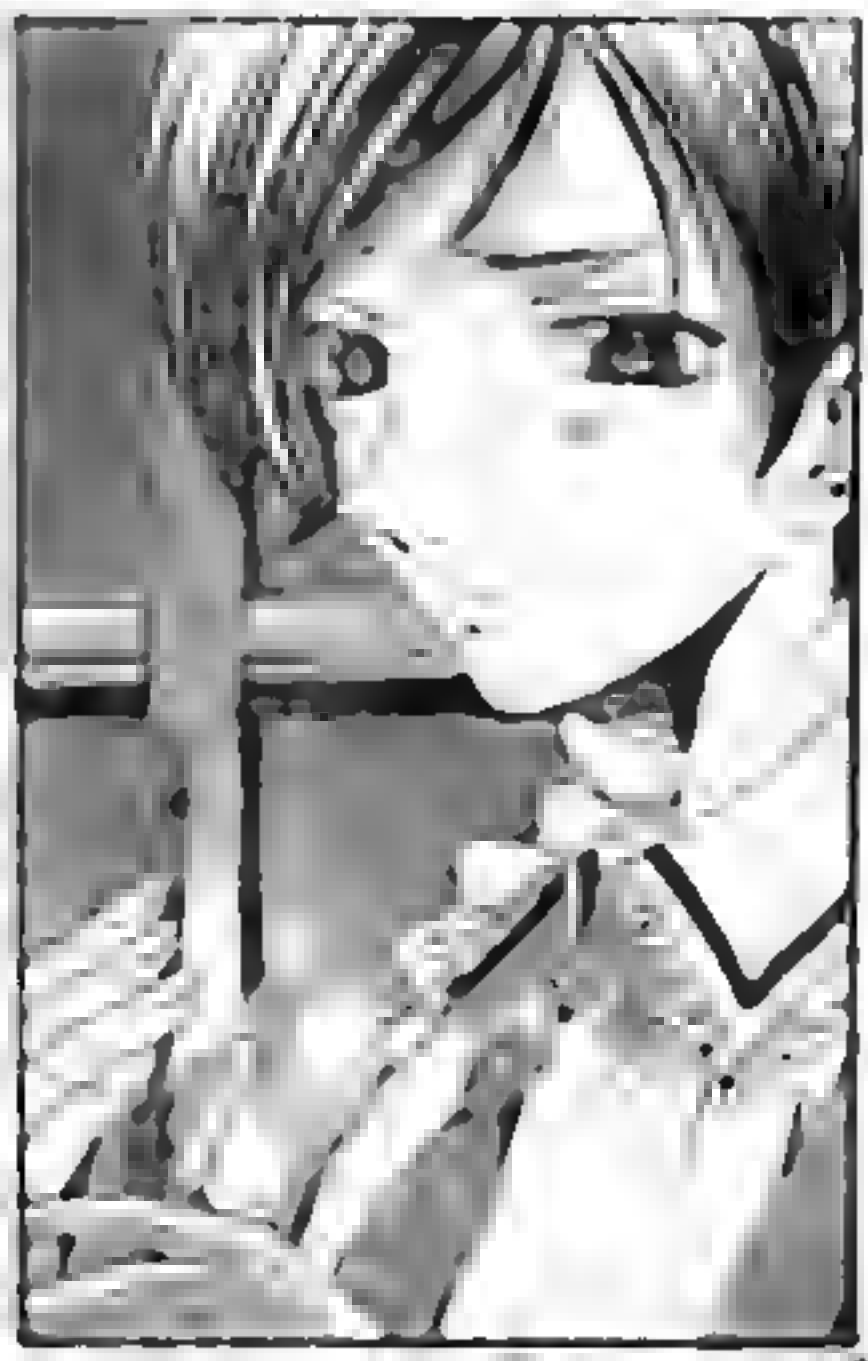
AKITSUKI-KUN, WE ARE OUT OF PLATES, HURRY UP!!

AH, SORRY ...

OH... I SHOULDN'T HAVE MADE YOU HURRY LIKE THAT..!

.....

天見



HE BROKE THAT MANY PLATES AND ALL...

WHY WOULD YOU THINK THAT?

AREN'T YOU ANGRY AT AKITSUKI-KUN...?

PAPA ....

YEAH ALSO...

RE REALLY!?

IF HE GETS TO STAY HERE, YOU WILL BE HAPPY RIGHT?

.....!

BUT, IT'S HIS FIRST DAY, HE MUST BE VERY NER-VOUS.

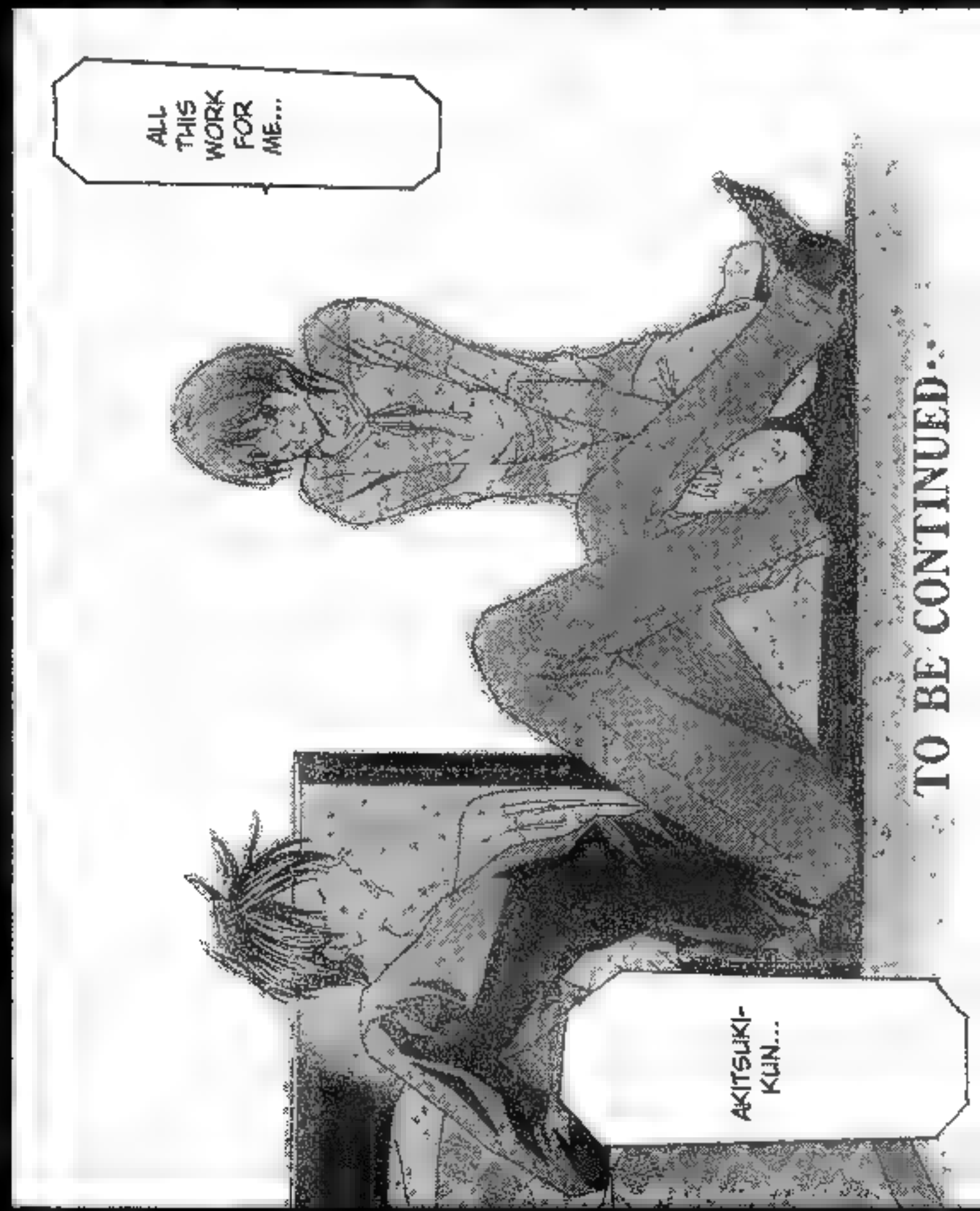
ALSO, HE WORKS VERY HARD. IN THE LONG RUN, EVERYTHING SHOULD TURN OUT OK.

SUZUKA

ジャンプコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
V.S-ヴイエス-
鈴尾公郁
全3巻
アイツと出会った瞬間、剣の天才の夢が砕けました!!
好評発売中

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
スリル♡17歳!!
①巻大好評発売中
キミの隣の仮面は誰⁉ユート♡女子高生のお人形さん!!
好評発売中

MANY THINGS HAPPENED FIRST DAY ON THE JOB, BUT ATLEAST WE DIDN'T GET FIRED. HANG IN THERE AKITSUKI-KUN!!



TO BE CONTINUED...

Translation Whoami

Editing Shinigamiangel

Typesetting Shinigamiangel

Proofreading Whoami

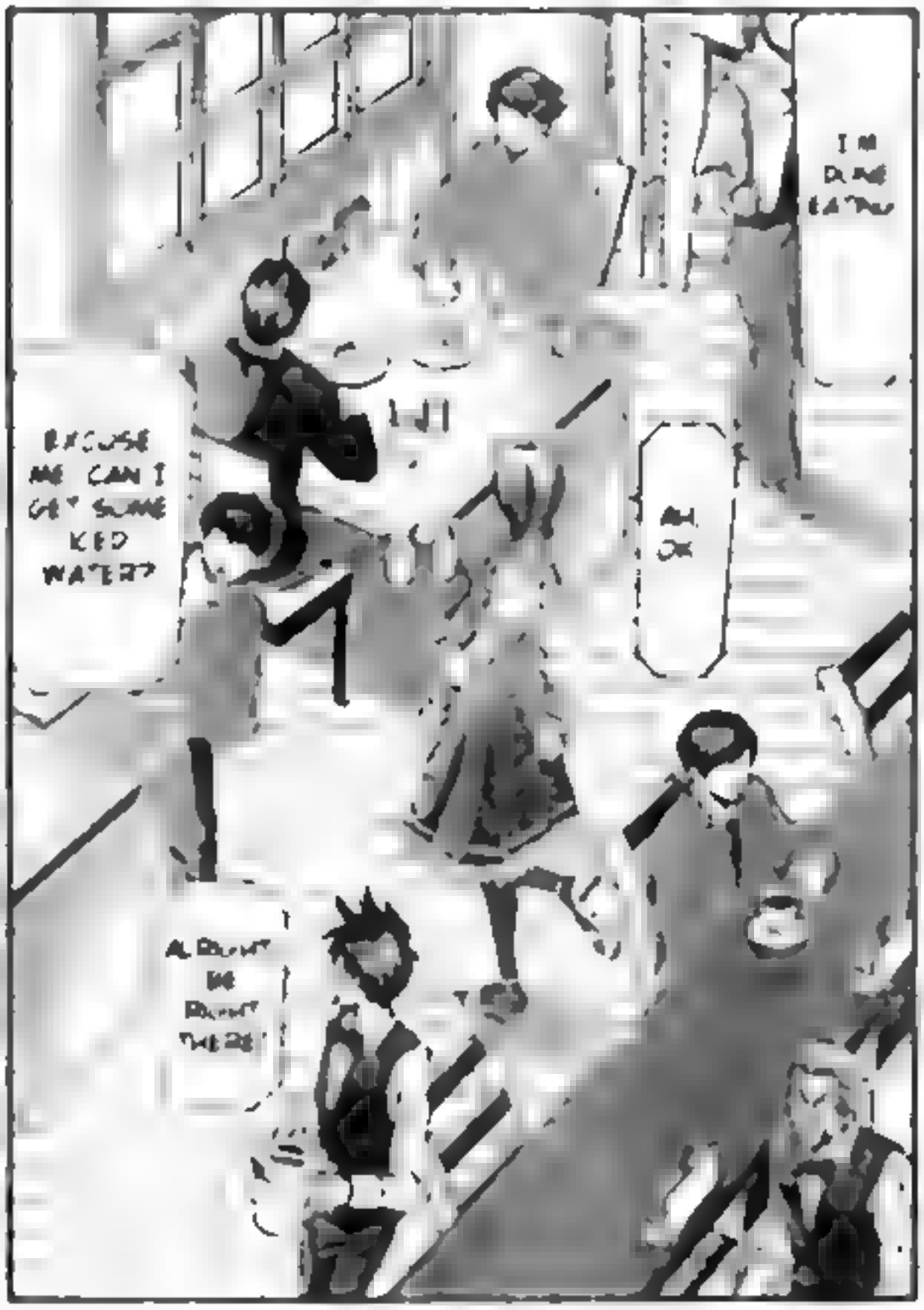
※[カバー]
※[おしらせ]
[おまけ]の[コアラースストーリー]プレゼント
2大特典つき限定版アリの最新KC第①巻4月17日発売!!

涼風 すずか SUZUKA

瀬尾公治

あらすじ

最初失敗ばかりだったアルバイトにもようやく慣れてきた大紀くんでした。



YOU SEEM TO BE VERY

ARE COMING IN NOW.

PAPA, HOW ABOUT LETTING ME COOK SOME FOOD SINCE I'M FREE.

EH!?

.....?

HOW ABOUT... LET'S CLOSE NOW, AND YOU TWO CAN EAT TOGETHER.

I NEED TO GO OUT AND BUY SOME GRO-CERIES ANYWAY...

YOU DON'T NEED TO TRY THAT HARD, SINCE AKITSUKI-KUN IS HERE. JUST LET PAPA COOK AS USUAL!

OH

ALRIGHT.. I'M ONLY MAKING THE MEAL FOR TWO PEOPLE THEN..

IT'S OK SINCE IT'S THE TIME WHEN CUS-TOMERS AREN'T COMING IN.

...EH?

SORRY AKITSUKI-KUN, MY BLOOD PRESSURE IS A BIT HIGH FOR THIS...

リ☆マガジン

HAHA...

YOU JUST WAIT AKITSUKI-KUN!

YUI'S HAND MADE FOOD...

I HAVEN'T COOKED GOODIES FOR A LOOOONG TIME!!

準備中

closed

YEP! YOU WON'T BE DISAP-POINTED!

ALRIGHT, I'LL BE WAITING!

I WONDER WHAT SHE'S GONNA MAKE. LOOKING FORWARD TO IT

SORRY FOR THE LONG WAIT

OH! I'VE BEEN WAITING SO LONG... MY STOMACH IS ACHING

AH

THEN MAKE SURE YOU EAT LOTS!

MILAN STYLE VEGETABLE SOUP?

HOW COME I SEE SEA WEED

AND SOMETHING THAT LOOKS LIKE A FISH HEAD?

COME ON! TAKE A SEA"

"ACA" TRY MY MILAN* STYLE VEGETABLE SOUP"

DOESN'T LOOK VERY HIDDEN TO ME....

"TRY IT OU-"

HAHA I ADDED IT FOR THE "SPECIAL" HIDDEN TASTE"

SHE'S EATING IT....

.....

SEAWEED SOUP WORKS WITH ANY-THING

YUM" IT'S VERY GOOD

……

I'M SORRY AKITSUKI-KUN, REALLY SORRY!

カフェ・レストラン

天見

...BUT THIS IS DEFINITELY ISN'T RIGHT...

MAYBE I'VE NEVER BEEN TO ITALY.

HURRY AND STOP BEING LAZY YOU TWO!!

SOMETIMES, THE THINGS SHE MAKES AREN'T REALLY GOOD FOR YOU.

HERE HOW ABOUT SOME STOMACH MEDICINE?

!?

WELL, SINCE THERE AREN'T THAT MANY CUSTOMERS TODAY...

MIGHT AS WELL LET ME HANDLE DINNER TOO!

AKITSUKI-KUN, YOU BETTER REST A WHILE FIRST

AH... SORRY ..

YOU SURE YOU'RE OK?

EH?

NOOO!! LET ME!!!

NO PROBLEM! I'M CONFIDENT IN MY COOKING. AT LEAST TRY IT ONCE FIRST.

THAT'S WONDERFUL! LET HIM TRY DOING IT YUI!

SURE SURE, THEN IT'S ALL ON YOU!

OH, GREAT!

JAPANESE STYLE PAN FRIED WHEAT BREAD.

WOW, YOU'RE REALLY GOOD!

WHAT ARE YOU MAKING?

YEAH!

OH I SEE, SO YOUR MOM IS GOOD AT COOKING HUH?

COOL, I DIDN'T KNOW YOU CAN MAKE SOME-THING LIKE THIS.

OH...

HOW SHOULD I PUT THIS

YUI-CHAN'S MOM PROBABLY COOKS MUCH DIF-FERENTLY.

ONLY MY HOUSE IS LIKE THIS!

WELL, I MADE THIS DISH UP MYSELF. MY MOM USED TO RAN-DOMLY MAKE UP DISHES ALSO.

(320)

MY MOTHER ALREADY PASSED AWAY...

THEN AS A RESULT OF MY BIRTH, SHE PASSED AWAY.

SHE WAS ALWAYS REALLY WEAK...

AH!...

OH...

I'M VERY SORRY ...

IT'S NOTHING TO APOLOGIZE ABOUT.

I WONDER...

SHE DOESN'T SEEM TO CARE TOO MUCH...

BUT WELL...

I GUESS...

...?

HMM.. WEIRDO.

OH..

DO YOU HAVE ANY GREEN NORI*?

HMM? IS IT THIS ONE?

NOTE: GREEN NORI IS A TYPE OF SEAWEED USED IN JAPANESE COOKING.

IT'S OK, I'LL DO IT. I'LL MAKE YOU SOMETHING REALLY GOOD!

JUST SIT TIGHT AND GET READY

I SHOULD HAVE REALIZED IT WHEN SHE WAS TALKING WITH ASAHINA ABOUT COOKING...

I HAVE SOME IN PASTE FORM, AND HOW ABOUT SOME CELERY POWDER? WE HAVE SOME BASIL HERE ALSO

.....

EH.. NO NEED TO TRY THAT HARD.

MAYBE I SHOULD JUST GO TO THE MARKET AND BUY SOME..

OK..

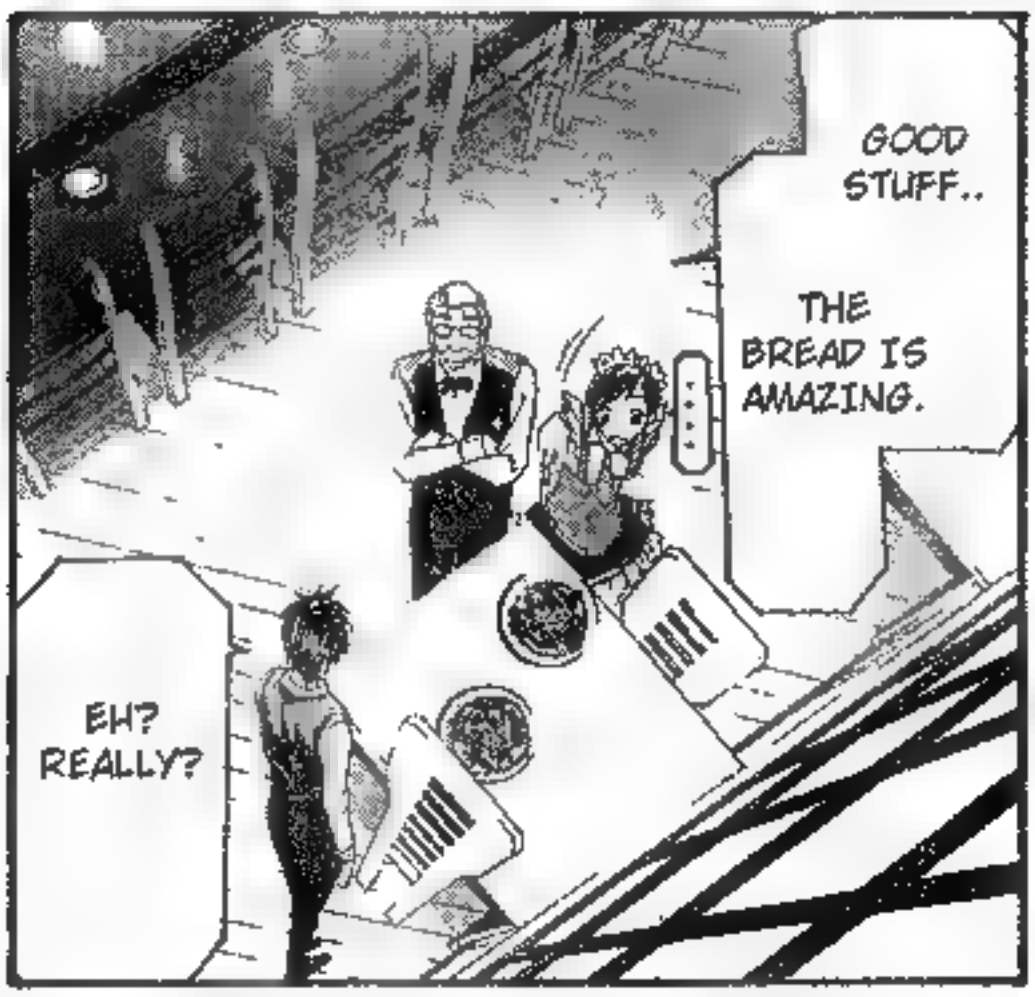
ALSO, THERE SHOULDN'T BE ANY SEAWEED IN PAN FRIED BREAD...

AL-RIGHT

CONCERNING COOKING.. THOSE TWO GIRLS ARE ON THE SAME LEVEL...

JUST WAIT UNTIL I GET BACK. THAT'S ALL YOU HAVE TO DO.

MY MISTAKE AGAIN.


GOOD STUFF..
THE BREAD IS AMAZING.
EH? REALLY?

LOOKS GREAT!
WOW..

OH SURE
HEY HEY, CAN I START ALREADY!?

THIS IS LIKE THE BEST FOOD EVER!!

WOW...

カフェレストラ

天見

AH, THE MANAGER SHOULD TRY SOME TOO!

OH, THANKS I WON'T BE HOLDING BACK!

. WHAT'S WITH THAT HESITANT LOOK OF YOURS?

REALLY?

I CAN'T REALLY TELL THAT YOU MADE THIS UP YOURSELF.

YEAH, THIS IS GOOD FOOD.

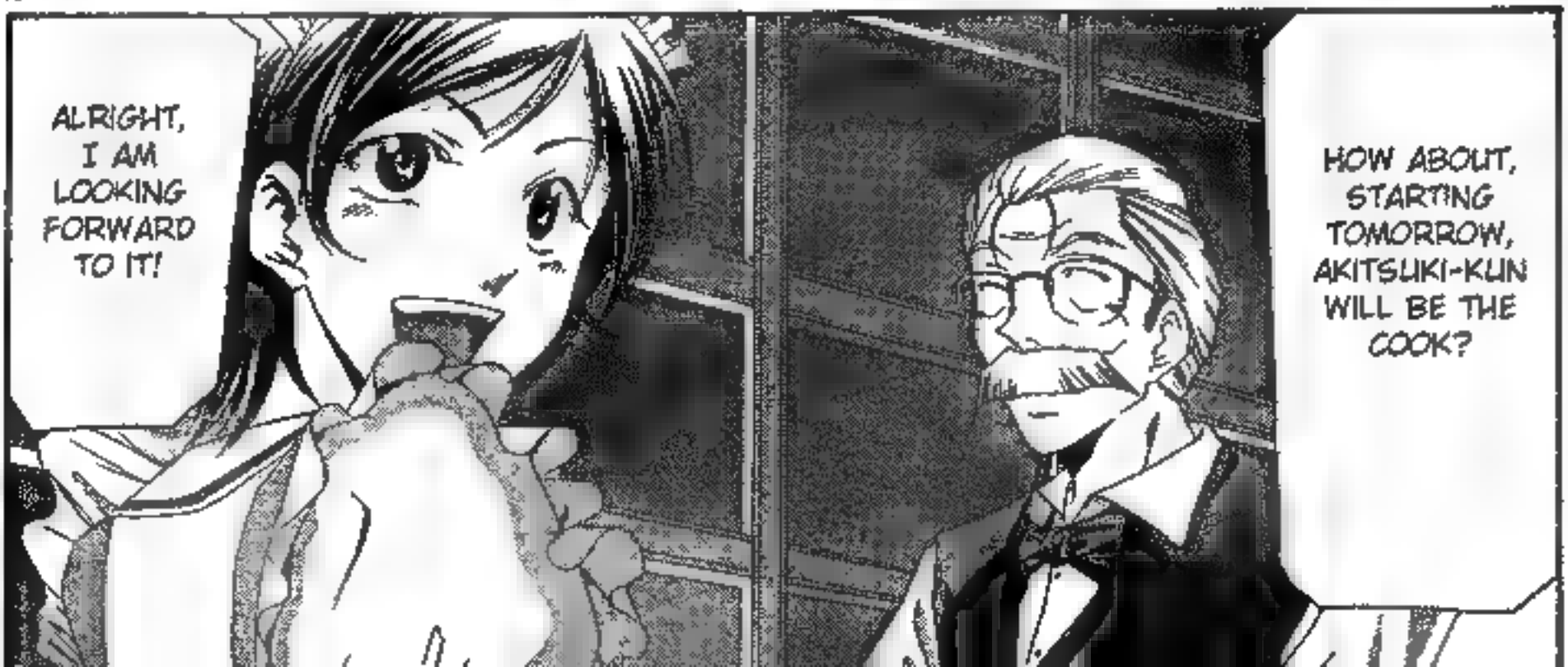
COM-PARED TO MY COOKING, IT'S MUCH BETTER.

OH.. I SEE

OH REALLY

SUZUKA

*NOTE TARO IS A WIDELY CULTIVATED TROPICAL ASIAN PLANT HAVING BROAD PELTATE LEAVES AND A LARGE STARCHY EDIBLE TUBER



少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
①～⑩以下続刊
住居は銭湯、女だらけに男が一人♡
好評発売中

カタ…

EH?

OH, AND ALSO...

DES-SERT!

OH. SURE...

I'LL TRY MY BEST!

ICE CREAM!!

HERE HERE! I HAD SOME TIME, SO I TRIED TO MAKE...

OH

THE THING THAT LOOKS LIKE CHOCO-LATE..

SEA-WEED!

..OH...

SAY AHH!

COME ON, COME ON, TRY SOME ALREADY!

NO WELL, IT'S JUST

IT'S REALLY GOOD!!

SO SALTY!!

ACHOO!!

TO BE CONTINUED...

THOUGH ANTSUKA FOUND OUT ANOTHER OF YU AND MAMIKO'S COMMON POINTS HE STILL HAVE WAYS TO GO.

Translation Whoami

Editing Shinigamiangel

Typesetting Shinigamiangel

Proofreading Whoami

封面：SQUALL
校对：风雨来记
翻译：光太郎
图原：BTAA
两个人在一起的时间
慢慢的在流逝……
*THE TIME THE TWO SPEND TOGETHER IS SLOWLY PASSING AWAY
#12 FEEL AT EASE
瀨尾公治
すずか
涼風
SUZUKA
夢幻羽翼漫畫組
HTTP://WWW.MHWING.COM

2

OUR TRAINING WILL BE VERY STRICT AND TOUGH ...
BUT EVERYONE SHOULD WORK HARD DO OUR BEST TO QUALIFY MORE ATHLETES AT THE NATIONAL IH
YES!!

SUMMARY

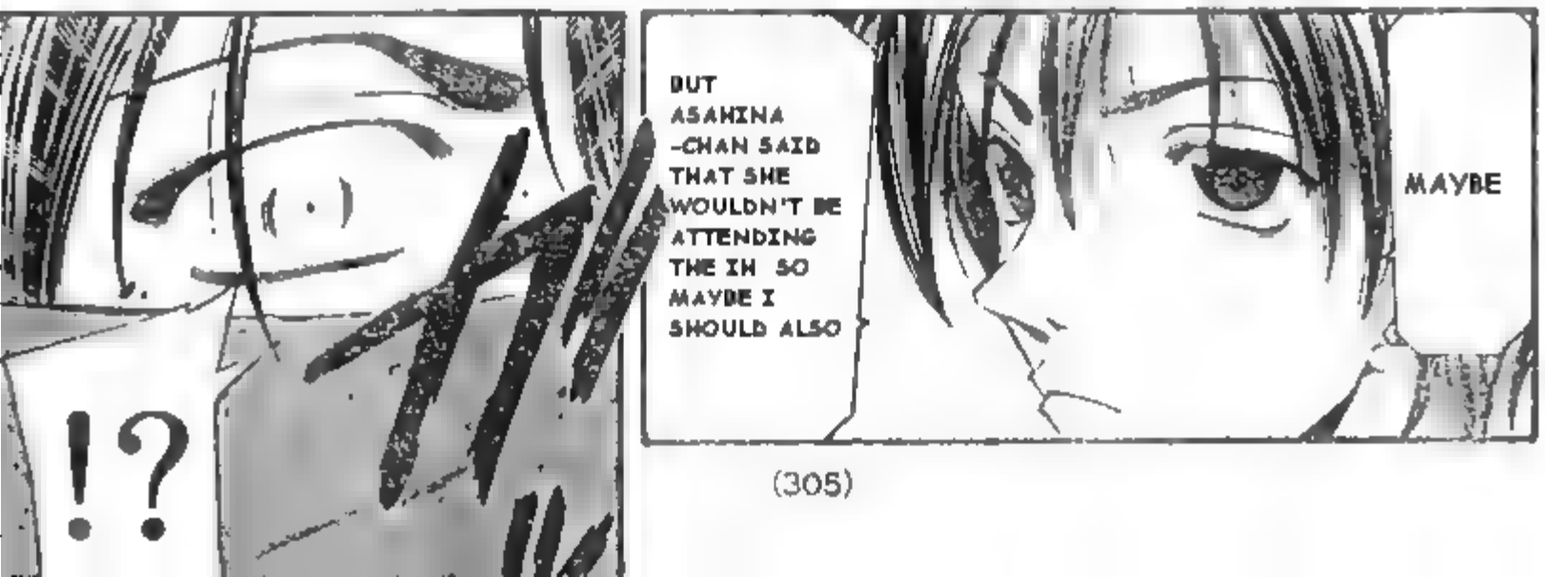
WITH THE START OF A NEW SEMESTER, YAMATO BECAME A SENIOR STUDENT AS WELL

★この物語はフィクションです。実在の人物、団体名等とは関係ありません。

少年マガジン

DEFINITELY BECAUSE OF SO MANY NEW RECRUITS SO HE'S VERY HAPPY
AH, I GUESS
REAL -LY
PRETTY COOL, CAPTAIN MIYAMO -TO

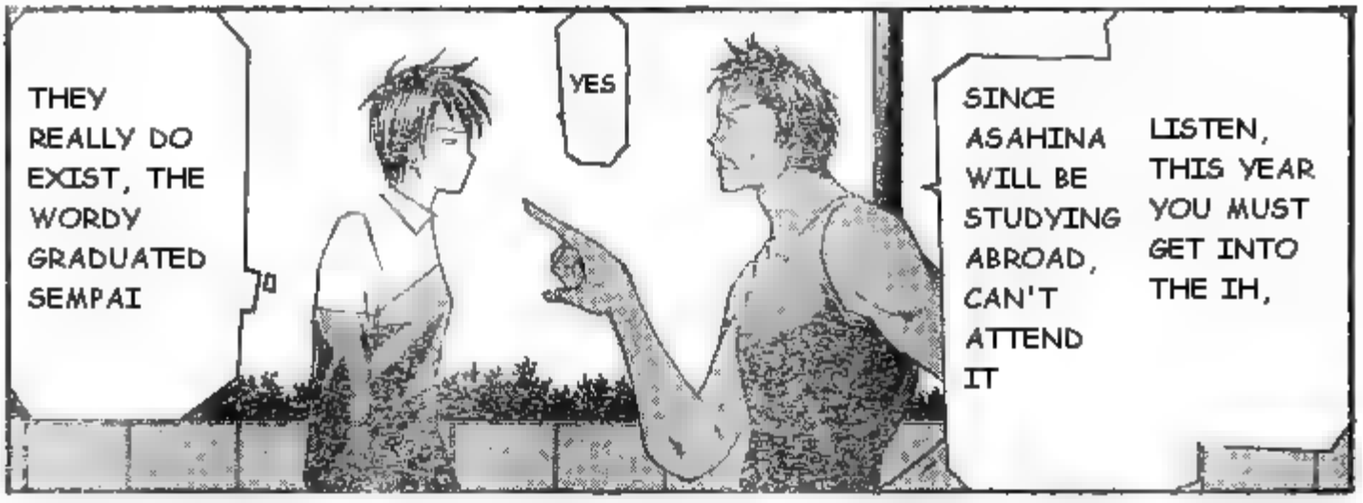
DON'T SLACK OFF JUST BECAUSE YOU ARE IN THE SENIOR YEAR NOW, THEY MIGHT CATCH YOU UP PRETTY SOON
JEEZ... CHEER UP!


!?
BUT ASAHINA -CHAN SAID THAT SHE WOULDN'T BE ATTENDING THE IH SO MAYBE I SHOULD ALSO
MAYBE

KINUGASU -SEMPAI ANYTHING TO DO TODAY?
JUST FINISHED THE UNIVERSITY OPENING CEREMONY A BIT WORRIED SO I CAME OVER TO CHECK

AND ESPECIALLY THIS BASTARD SLACKING OFF WHILE I WAS AWAY .
...
I WASN'T SLACKING OFF I WAS SLACKING OFF

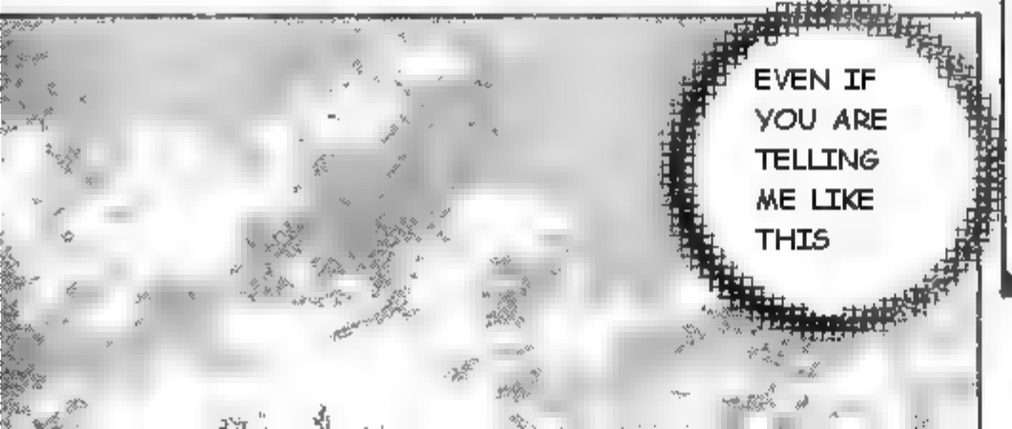
WHAT'S THE MEANING OF THIS, SUCH A DEPRESSING ATTITUDE OF YOURS ..
AY... WHY ARE YOU...

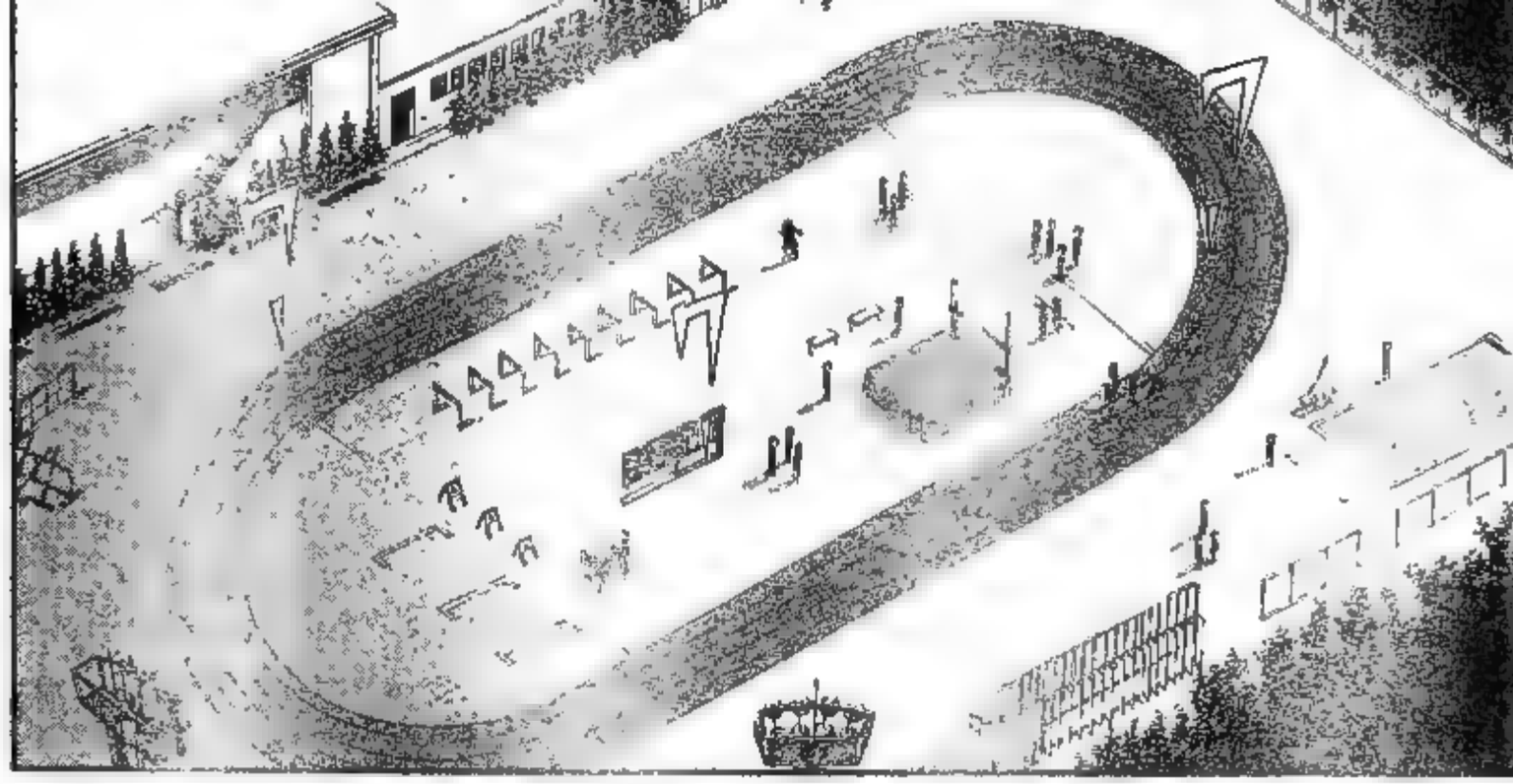

THEY REALLY DO EXIST, THE WORDY GRADUATED SEMPAI
YES
SINCE ASAHINA WILL BE STUDYING ABROAD, CAN'T ATTEND IT
LISTEN, THIS YEAR YOU MUST GET INTO THE IH,

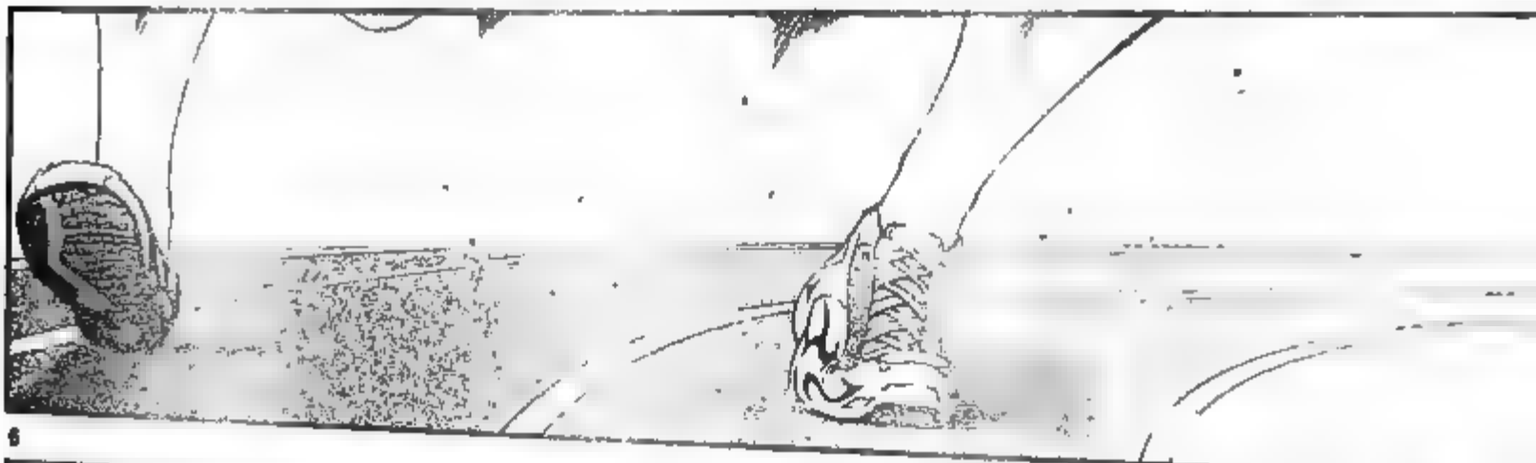
TODAY SHE WENT TO THAT Addilax's TRAINING PLACE AS WELL
SHE HAS TO TRAIN TOGETHER WITH THOSE WHO WILL BE STUDYING ABROAD

UM?
BY THE WAY, WHERE DID ASAHINA -CHAN GO? HOW COME I DON'T SEE HER?

.....
SEE, IT'S ALL BECAUSE YOU WERE SLACKING OFF LIKE THIS, SO YOU'VE FALLEN WAY BEHIND.


EVEN IF YOU ARE TELLING ME LIKE THIS





夢幻羽翼漫畫出品
www.mhwing.com

AH PHEW

ASAHINA -SAN, CAN I SPEAK WITH YOU FOR A MOMENT?

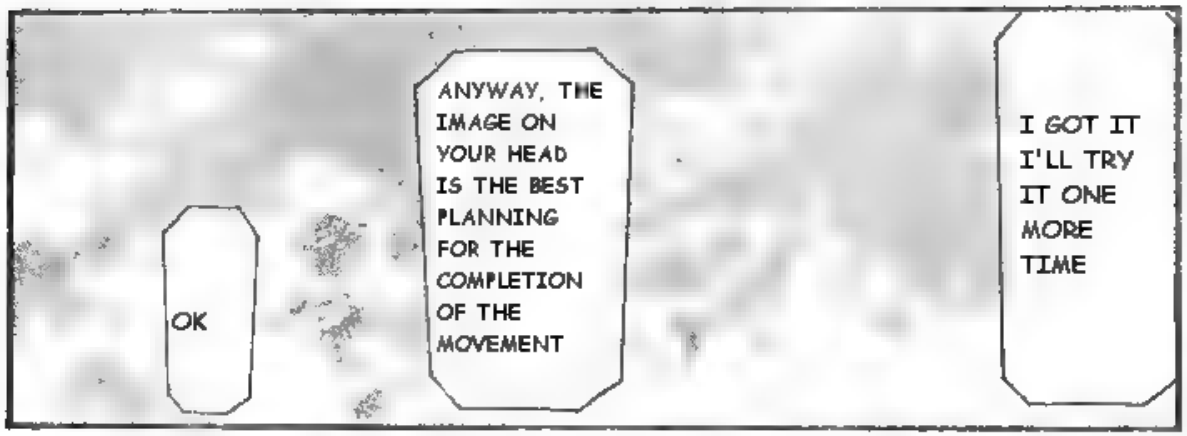
AH OK

THE WAY YOU JUMP NOW, IS IT A BIT OVER- DEPENDING ON THE SPEED

SO YOU CAN'T COMBINE THE BODY'S COORDINA -TE WITH THE SPEED WELL

AY?

CONTROL THE STEPS, PREVENT THE CENTER OF MASS FROM SHIFTING BALANCE THE BODY'S COORDINATE, AND THUS MAXIMIZE THE EFFECT OF RUN-UP



新尾先生サイン会開催決定！【会場】アニメイト天王寺店【日時】4月22日(土)14：00～
※参加をご希望の方は、事前に整理券が必要となります。詳しくはアニメイト天王寺店 TEL06-6643-5818(受付時間10：00～20：00)までお問い合わせください。

UM?

ARE THESE GUYS ALL GOING TO STUDY ABROAD?
AREN'T THESE THE ATHLETES WHO RANKED THE TOPS IN LAST YEAR'S IH?

THAT GUY IS THE CHAMPION OF THE HUNDRED METER
THAT'S RIGHT

ARIMA

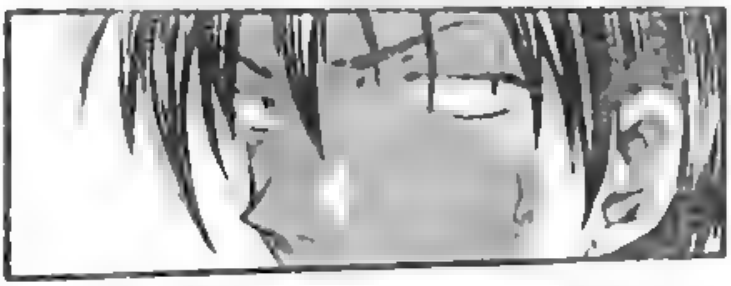
BUT IS IT OK TO LEAVE ASAHINA -CHAN ALONE WITH THAT GUY
.....

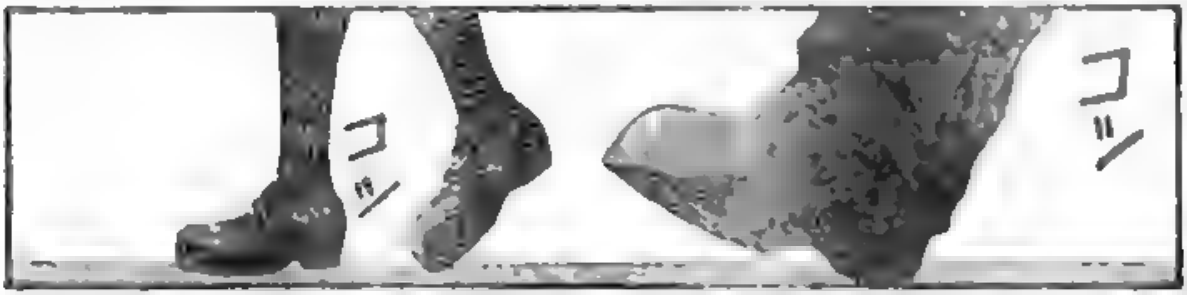
THUMP

12

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
①～⑪以下続刊
住居は銭湯、女だらけに男が一人(?)
好評発売中

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
CROSS OVER
瀬尾公治
全7巻
ナツキが高校バスケの頂点を目指す！
好評発売中

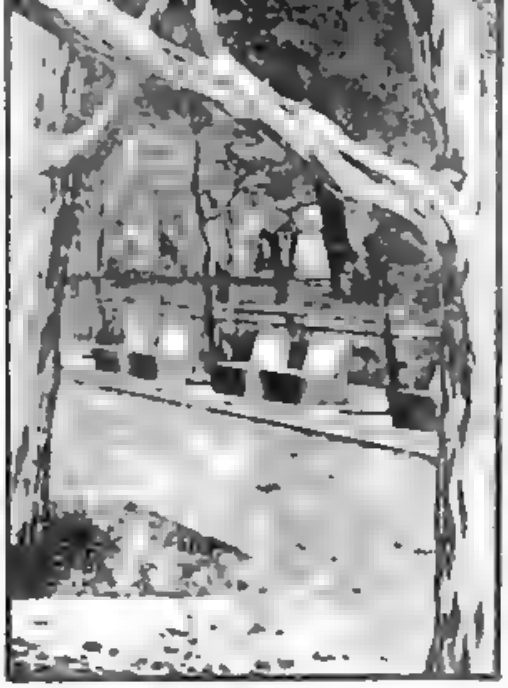


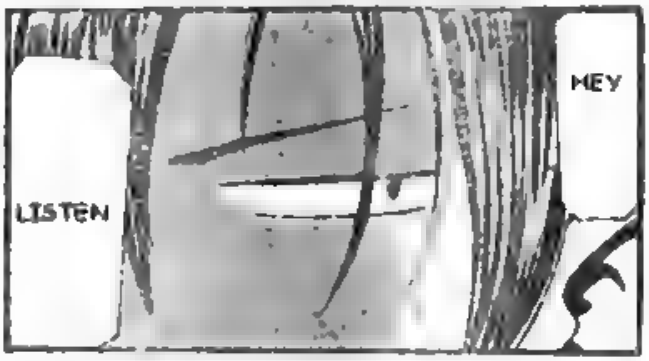


14

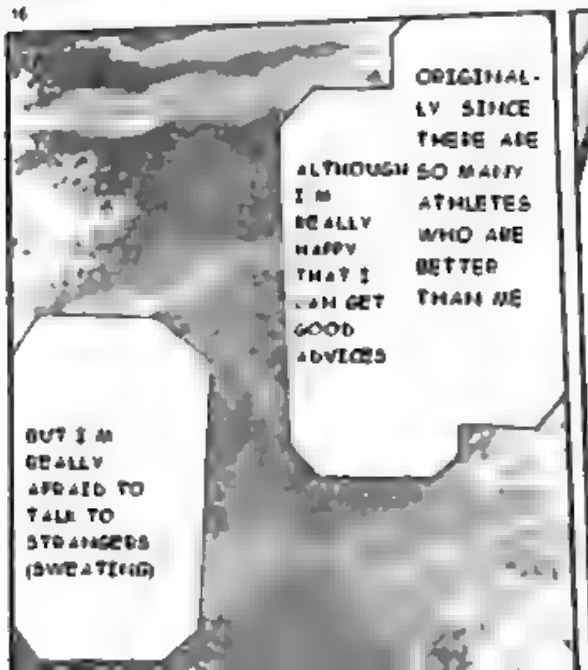
少年マガジンコミックス
KODANSHA MAGAZINE COMICS
W'sのーダブルスー
高尾公治
全3巻
全ては出会った瞬間の矢の音が鳴りだした!!
好評発売中

限定版がんばって描きました！瀬尾公治先生に励ましのお便りを！
宛て先は、〒112-8001 東京都文京区音羽2-12-21 講談社 週刊少年マガジン編集部宛 瀬尾公治先生係です。





I'M EXHAU -STED
...


ALTHOUGH I AM REALLY HAPPY THAT I CAN GET GOOD ADVICES
ORIGINAL-LY SINCE THERE ARE SO MANY ATHLETES WHO ARE BETTER THAN ME
BUT I AM REALLY AFRAID TO TALK TO STRANGERS (SWEATING)

EH AH?

BUT I CAN'T ALWAYS BE TIMID LIKE THIS, THAT'S WHY I'M WORKING HARD LIKE THIS
BUT AFTER SEEING YAMATO -KUN'S FACE
HOW SHOULD I PUT IT, I FEEL SO RELIEVED, AND THE STRENGTH IS COMING OUT ALL OF A SUDDEN
17
AH REALLY
SO THAT MEANS I DID MANAGE TO
SUPPORT ASAHINA -CHAN A BIT
SO THAT'S IT, ASAHINA -CHAN CAN BE LIKE THIS AS WELL
TII THEN IT'S BETTER TO HEAD HOME
IT'S BEST TO GO HOME AND REST WELL
AY UM BUT

SUZUKA

IS IT OK TO SIT HERE A BIT LONGER?
AY?
THE SUZUKA WHO WANTS TO BE PERFECT FEELS EASED WHEN SHE'S WITH YAMATO. BUT YAMATO, IS IT REALLY OK JUST LIKE THIS?
BECAUSE
BECAUSE THE SAKURA BLOSSOM IS REALLY PRETTY
AH AH,
YEAH

TO BE CONTINUED

予約受付中！『最新KC第1巻限定版&通常版大絶賛発売中!!

涼風

#103 FUTURE
瀬尾公治

WOW
AMAZING
WHAT A GOOD RESULT THIS DETERGENT
JUST LIKE A MOVIE
ALL THE DIRT WENT ON THE CLOTH
AMERICA'S DETERGENT IS REALLY AWESOME
FATHER WOULD REALLY ENJOY THIS!

WHAT HAPPENED YAMATO KUN, YOU LOOK LIKE YOU HAVE NO ENERGY AT ALL!
EH?
DO I?
AH! I UNDERSTAND
ALWAYS COMING HERE ON WEEKENDS FOR YOUR PART-TIME JOB, AND NOT HAVING TIME TO GO OUT AND HAVE FUN WITH SUZUKA, YOU FEEL LONELY?
TH.....!!
THAT'S NOT TRUE...
ALSO ASAHINA IS BUSY IN SCHOOL STUDYING ENGLISH AND HAVE NO TIME FOR FUN
WAH IT'S DIRTY HERE TOO
DID YOU HEAR ME!!
AH WELCOME
カランカラン

HI EVERY-ONE
SO HARD-WORKING AKITSUKI .....
AH ASAHINA HASHIBA....
WELCOME!

AH
ENN...
THERE IS NO PROBLEM SHE'S A GREAT GAL AND WANTED TO TAKE A LOOK AT WHERE YOUR HOMELAND IS
WHY YOU WERE SUDDENLY
WHAT ABOUT THE PROMISE YOU ALWAYS ?

SEEING I'M AROUND YOU NEED TO ADD?
I'M

WHY WHY IS IT NOT SO!!
IS...IT NOT SO...
E M.....

AH AH
WHAT A CUTE GIRL YUI-CHAN IS

TAKE A
ENN
MELON SODA THEN

YOU DID YOU PLAY AROUND !?
I - DO - NOT

HI!!
SO THIS IS THE SHOP YAMATO-KUN IS WORKING AT.....
SO YAMATO-KUN BEING ABLE TO COME WORK HERE IS A BIG HELP
I'M NOT THAT!
IT HAS A NICE ATMOSPHERE
IT'S VERY COMFORTING
BUT ONCE IT'S EVENING AND THERE ARE MANY CUSTOMERS IT'S VERY NOISY
IS THAT THE TRUTH? IS HE REALLY HELPING BY BEING SO PLEASED WITH HIMSELF
DO YOU THINK THAT I AM STUPID! MY SPECIALTY JAPANESE-STYLE PIZZA IS REALLY POPULAR!
YOU ARE LYING RIGHT
IT'S THE TRUTH. ISN'T IT YUI-SAN.
WHY DON'T YOU MAKE ONE FOR HER TO TRY? WE ARE QUITE FREE NOW ANYWAY...

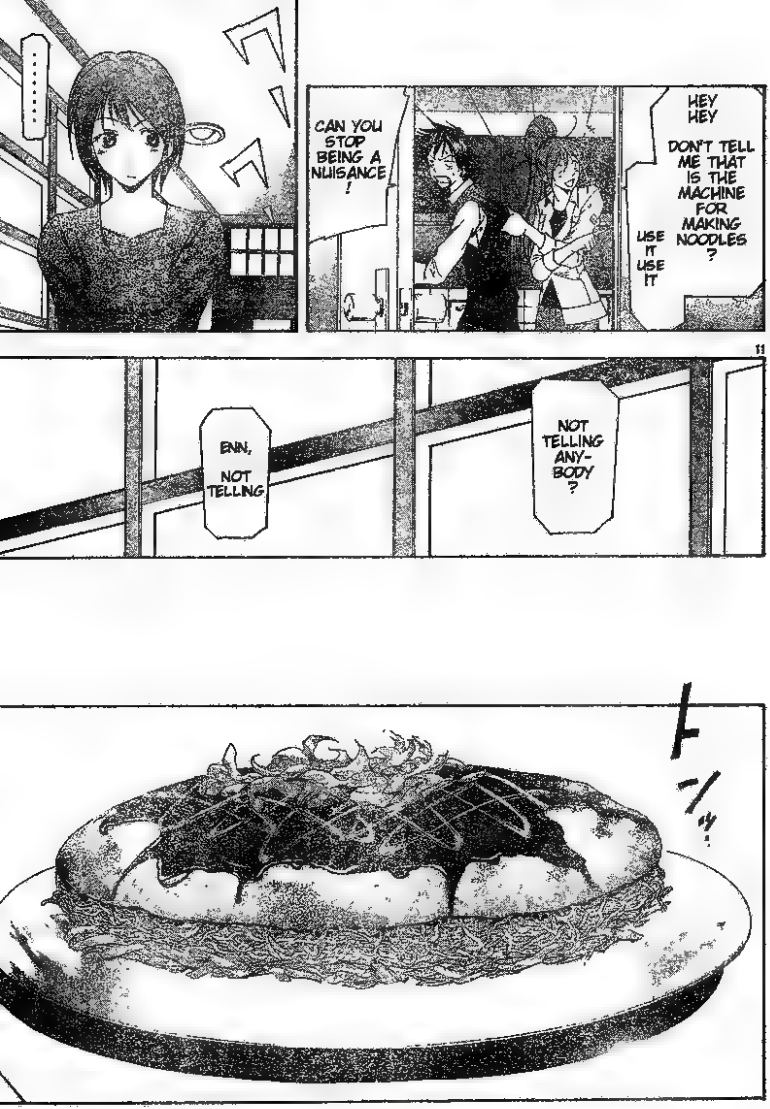
OH !
LET'S DO IT THEN !!
JUST WAIT YOU'RE IN FOR A SHOCK !! !!
AH! I WANT TO SEE TOO
I WANT TO SEE .....
IS... IS IT ?
SEEING YOU HERE, YAMATO-KUN LOOKS REALLY HAPPY

BUT, YOU ARE REALLY AMAZING, SUZUKA .....
TO STUDY ABROAD !
I MOST DEFINTELY WILL NOT BE ABLE TO DO IT
EH? WHAT DO YOU MEAN ?
THAT'S NOT REALLY THAT GREAT, ITS QUITE COMMON NOWADAYS
REALLY ?

I WILL HAVE TO TAKE OVER THE SHOP ONE DAY .....
FOR ME, AFTER I GRADUATE I WANT TO GET A CERTIFICATE TO BE A CHEF.....
EH ME ?
HOW ABOUT YOU ANJAN? DON'T YOU HAVE A GOAL?
.....
SHE SAYING SOMETHING LIKE THAT...
IS IT JEALOUSY ?
EH ..... ?
THAT... YUI...
FATHER THINKS THAT GOING OUT AND GETTING EXPERIENCES IS IMPORTANT FOR YOU

NO WAY !
I WANT TO KEEP STAY -ING HERE ……
ONLY WHEN YOU ARE OUTSIDE WILL YOU KNOW THAT THERE ARE MANY THINGS….
MORE IMPORTANTLY, BEING ABLE TO DO DIFFERENT JOBS WHEN YOUNG WILL HELP YOU IN THE FUTURE…..
YOU REALLY THINK FOR YOU FATHER ……
HE IS NOT GET -TING ANY YOUN -GER
ALSO, I WILL WORRY, LEAVING DAD ALONE ……
I WILL DO MY BEST AT COOKING, SO DON'T WORRY ……
NO…. ENN… THANKS ….
…… TO RETURN TO THE TOPIC

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
①～⑪以下続刊
住居は銭湯、女だらけに男が一人♡
好評発売中

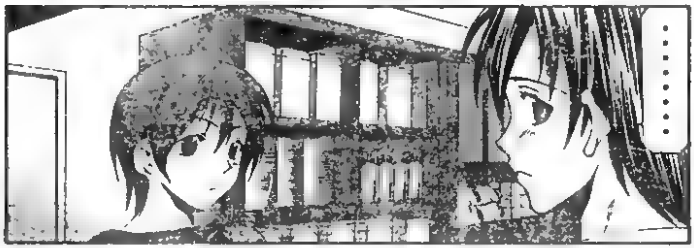

CAN YOU STOP BEING A NUISANCE!
HEY HEY
DON'T TELL ME THAT IS THE MACHINE FOR MAKING NOODLES?
USE IT USE IT
11
ENN, NOT TELLING
NOT TELLING ANY-BODY?
トーリャ!

SUZUKA

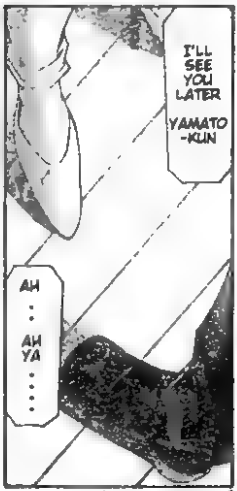
19 ("ITADAKIMASU = AN EXPRESSION SAID PRIOR TO EATING A MEAL)

EVEN MY DAD SAID THAT IT'S GOOD .....
AKITSUKI IS GREAT, EVEN A CHEF ACKNOW-LEDGES IT
HA HA .....
ENN.... IT TASTE REALLY GOOD
IT'S GOOD
HOW IS IT, IT'S GOOD RIGHT .....
IF ONLY HE IS SO SERIOUS IN THE CLUB ACTIVITIES AS WELL .....
THEIR RE-A-TION-SHIP IS SO GOOD
A CUSTOMER THAT IS UNLIKABLE, MEANS CONFIS-CATION !
HEY! GIVE IT BACK TO ME! DON'T YOU WANT ME TO FINISH IT ?

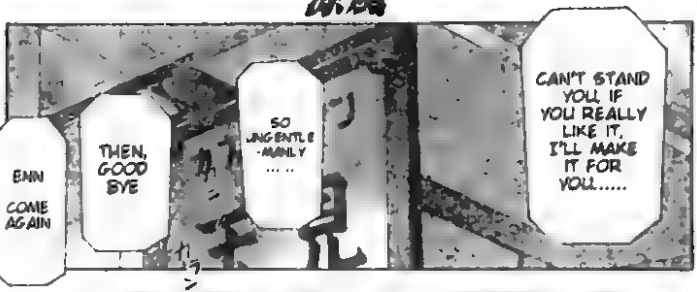
カフェレストラン
天見
EH? GOING ALREADY?
YOU HAVEN'T BEEN HERE LONG....
SORRY, I STILL HAVE PLACES TO GO WITH MIKI


.....

I WILL COME HERE FROM TIME TO TIME
WHEN THAT TIME COMES BE SURE TO PREPARE GOOD FOOD FOR ME


I'LL SEE YOU LATER
YAMATO -KUN
AH... AH YA.....

EH....
SHE SAID THAT SHE WILL BE COMING AGAIN
HAPPY?



FROMERS YEY BLOGSPOT COM

I HAVE TO WORK HARDER SO AS TO NOT LOSE TO SUZUKA .....

AH !
AH.... IT'S ALMOST TIME FOR BUSY HOUR....

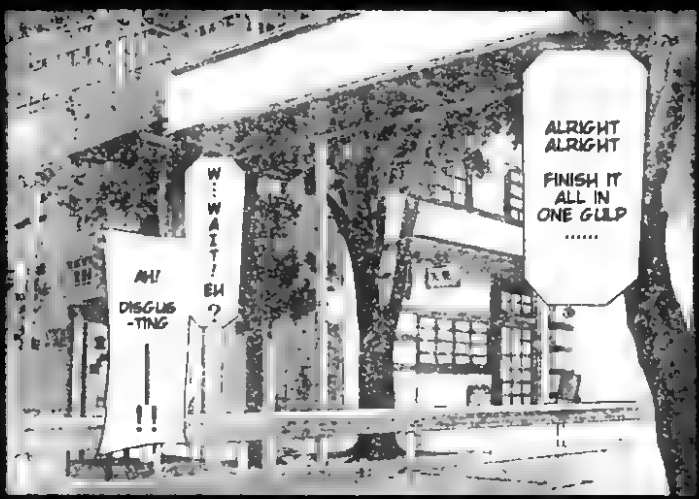
IT'S JUST LIKE WANTING TO LEARN HOW TO COOK AND GOING TO FRANCE OR CHINA TO LEARN
EVEN IF SHE WANT TO IMPROVE, SHE DOESN'T HAVE TO GO TO AMERICA..
HAHA, THAT FELLOW IS TOO HARD-WORKING .....

HUH ?
BUT, IT MIGHT NOT BE ONLY FOR THAT REASON ALONE

.....

初の大阪でのサイン会に気合十分!! 瀬尾先生に勧ましのお便りを!!

LET'S STOP TALKING ABOUT IT.
I WANT TO COME UP WITH A NEW DISH
YAMATO -KUN COME AND TRY IT
THIS IS?
MIXED KELP JUICE
THAT... THAT ESPE- CIALLY SHINY THING...



THEN WE REACHED THE AGE TO CONSIDER THEIR FUTURE. WHAT IS ASAHINA'S REAL REASON FOR WANTING TO STUDY [illegible]OAD?

To Be Continued

カフェレストラン
天見
WAITRESS, I WANT A REFILL ON MY COFFEE .....
THE MILK TEA IS DONE, SORRY FOR THE WAIT!
ALRIGHT!!
ターン
SEEMS TO ME LIKE YUI IS REALLY HAPPY
HAHA THAT'S RIGHT
TODAY IS HER "THAT PERSON" WHO COMES HERE ONLY ONCE A WEEK
"THAT PER-SON"?

EVERY SATURDAY IS YUI-NO'S WORK DAY, YUI-NO HAS ALREADY BECOME AN IMPORTANT HELPER...

売れ行き絶好調!!最新KC⑪巻&限定版大絶賛発売中!!

すずか涼風 SUZUKA

#104 LAUNDRY

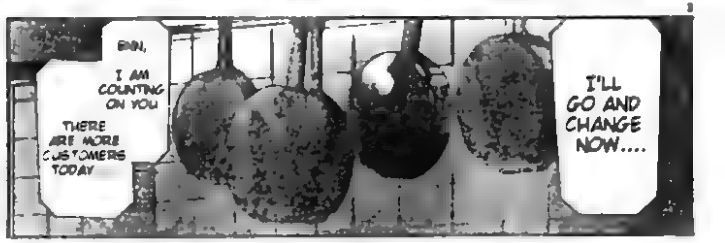
瀬尾先生描き下ろしカバーが目印!!
アニメ「涼風」DVD第①~⑤巻大絶賛発売中!!

瀬尾公治

http://www.acs.ne.jp/~seo/dandei/

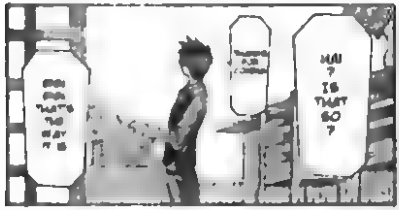
SORRY !!
I'M LATE !!
AH !

WHAT A MIRACLE, YOU BEING LATE
DID THE CLUB ACTIVITIES TIMES BECAME LONGER?
SORRY SORRY, WAS HELD BACK BY A SENPAI WHO HAS ALREADY GRADUATED
CAME HERE STRAIGHT AWAY AFTER THAT


I'LL GO AND CHANGE NOW....
HMM, I AM COUNTING ON YOU
THERE ARE MORE CUSTOMERS TODAY

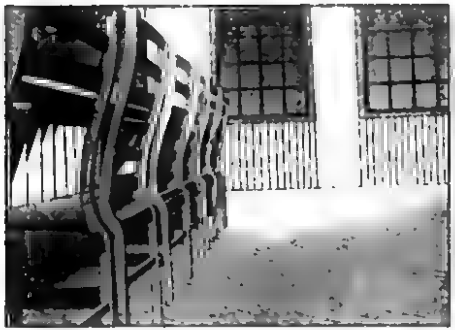
WHAT
YOU GUYS WORK WELL TOGETHER. YOUR FATHER CAN RETIRE IN PEACE NOW

YAMATO -KUN ALREADY HAS A GIRL-FRIEND


HAI ? IS THAT SO ?

YAMATO -KUN, I'LL LEAVE YOU TO COLLECT THE MONEY
GOT IT !
OH, TABLE 2 IS ASKING FOR THEIR COFFEE !
OK !

少年ガンガンコミックス
SHONEN GANGAN COMICS
涼風
①～⑪以下続刊
注意は散漫、女たらけに男が一人♡
好評発売中



カフェレストラン
天見

GOOD WORK .....
I'M COUNT-ING ON YOU NEXT TIME!

THEN, I AM GOING OFF FIRST
AH THANKS FOR THE HARD WORK
BECAREFUL ON THE WAY HOME

YUI-SAN GOOD WORK TOO
SEE YOU NEXT WEEK !!
カチャ

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
CROSS OVER
全7巻
ナツキが高校バスケの頂点を目指す!
好評発売中

WELL, THOSE THAT JOINS SPORT CLUB ACTIVITIES HAVE ALOT OF STAMINA...
RUNNING HERE AND THERE AND STILL SO ENERGETIC
ガチャ
THEN WHY DON'T YOU JOIN A SPORTS CLUB AND TRY?
I CAN HANDLE ON MY OWN .....
EH ....
AH, THEN I AM GOING BACK FIRST, I'LL LEAVE THE REST TO YOU DAD.....
YAMATO-KUN ....
HE FORGOT HIS BAG...

PROMFRET87.BLOGSPOT.COM

I'VE SAID !
WORKING FOR SO LONG AND STILL HAVING SO MUCH ENERGY, STICKING RIGHT...
OK OK YOUR YAMATO IS THE BEST OK?
IT'S SOMETHING AGAIN THE STORY OF YOU AND YAMATO

WHAT ARE YOU GIRLS SAYING .....
YAMATO-KUN ALREADY HAS A STEADY GIRL-FRIEND
EH? ALREADY HAVE A GF?
AH? I NEVER SAY IT?
THE MOST IMPOR-TANT THING IS THAT YOU HAVEN'T SAY IT

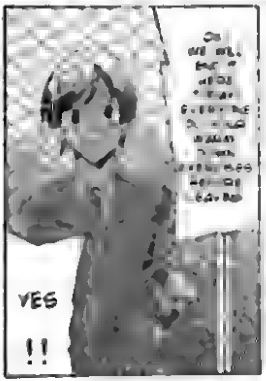
10

AH, SORRY, I HAVE TO RETURN THE CLOTHES THAT I WASHED FOR YAMATO....
WAIT... YUI!!
STILL THE SAME HARD TO UNDERSTAND GIRL.....
THAT'S RIGHT... JUST WHAT DOES SHE WANT TO DO ?

SUDDENLY GOING TO [illegible] TO SEE [illegible] IT MUST BE SHOCKING
WHAT [illegible] SHOULD WE SHOW?
I AM [illegible] TO HEAR [illegible] ABOUT THE [illegible]

SU LANG
CLUB ACTIVITIES DON'T GO ON TO SUCH A LATE TIME?

IT MIGHT BE REALLY HARD FOR ME TO TALK TO HIM
AFTER ALL THESE DAYS I STILL HAVE TO TALK TO HIM FIRST TIME


YES !!

YAMATO KUN!
BUT THE RESULTS ARE SHOWING AKITSUKI
IF IT'S LIKE THIS, IH ....
WAH' CAN'T MOVE' SO TIRED'
YUI -SAN !
WHAT ARE YOU DOING HERE !?
HEY HOW ARE YOU!
YOU WORKED HARD !
44
I'M GLAD YUI WAS HERE TO MEET YOU.
YOU KNOW HER?

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
W's ダブルス
瀬尾公治
全3巻
テニスに出会った瞬間、剣の天才の血が騒ぎだした!!
好評発売中

I BROUGHT YAMATO'S FORGOTTEN T-SHIRT TO RETURN TO YOU

EHH, FOR YOU TO BRING IT HERE TO ME SPECIALLY, YOU DIDN'T HAVE TO... I'M EMBARRASSED

SENPAI, OTHER THAN MY LEGS BEING SLOWER THAN HIM, WHAT OTHER ASPECTS DO I LOSE TO THAT GUY?

LOOKS?

W WHO KNOWS

EHH !?

IT'S BEEN WASH -ED !!

15

KEKE, SUR-PRISED ?

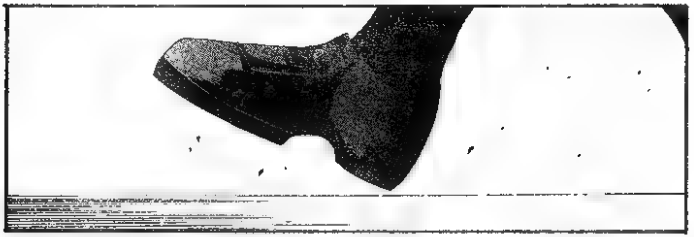
YA, ENN THANKS !

HEY HEY, LET'S NOT TALK ABOUT THIS, SINCE YOUR CLUB IS OVER, WHY DON'T WE WALK BACK TOGETHER .....

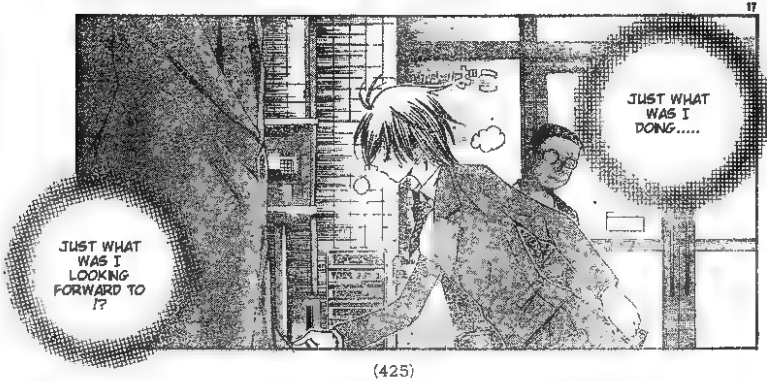
EH ?

SORRY !
I'VE ALREADY PROMISED TO FETCH ASAHINA .....
ER....
THAT, EH...
AH, BUT WHY DON'T WALK THERE TOGETHER ?
IF IT'S ON THE WAY

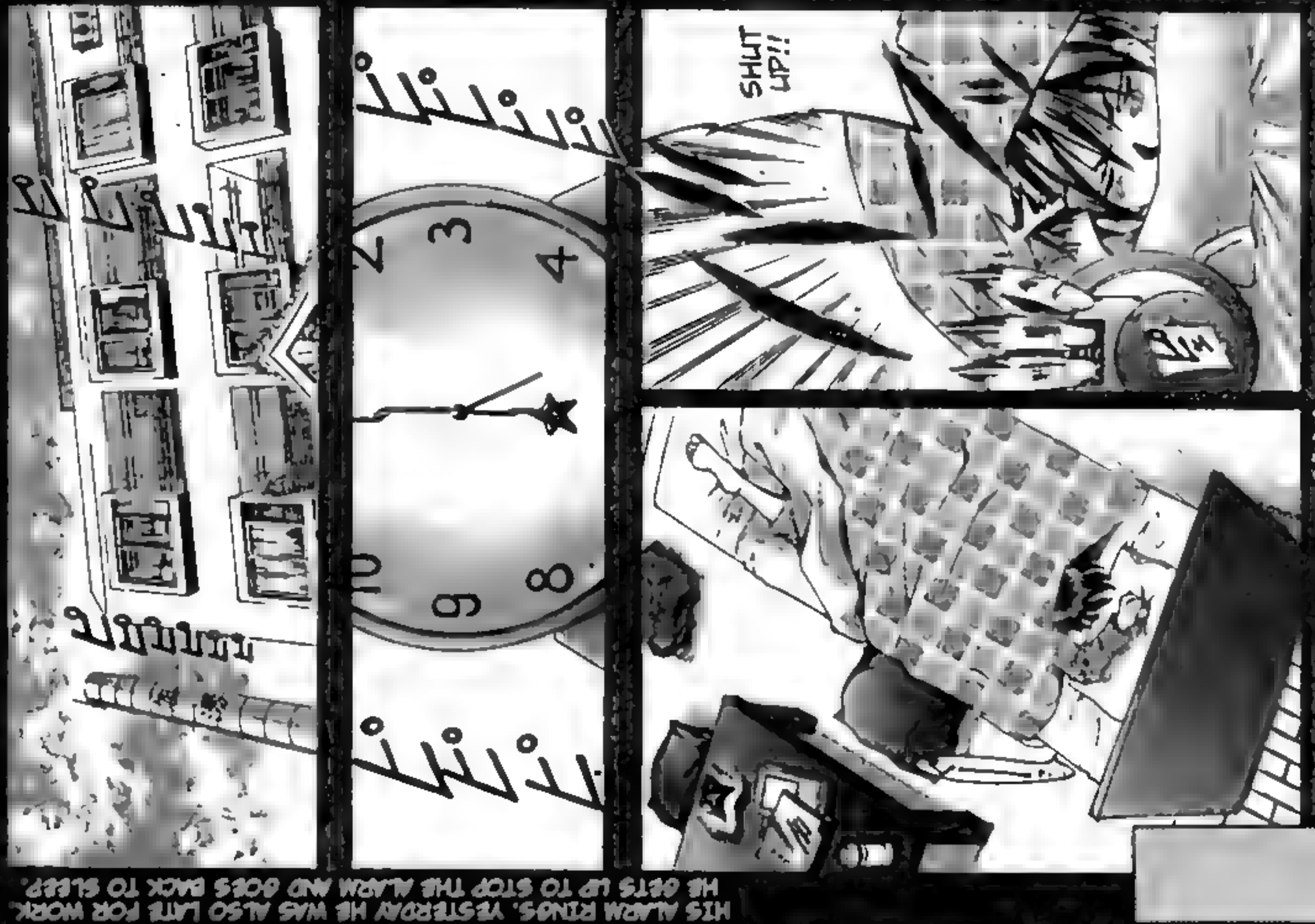
WAIT, YUI-SAN
THEN, GOOD BYE
SORRY, I FORGOT THAT I HAVE TO BUY SOME -THING .....
HOW ABOUT NEXT TIME...
.....?



17


JUST WHAT WAS I DOING.....
JUST WHAT WAS I LOOKING FORWARD TO !?

I AM JUST LIKE A FOOL
DIDN'T I MYSELF ALREADY SAID IT BEFORE !!
YAMATO -KUN HE
ALREADY HAVE A GIRL-FRIEND
TO BE CONTINUED··


SHUT UP!!
BRRING
BRRING
BRRING

発売中!!限定版大絶賛発売中!!最新KC第⑪巻

涼風 SUZUKA

#105 接近 CHANCE ENCOUNTER

瀬尾公治
http://www.ocs.ne.jp/~seo-dando/

涼風

あらすじ

新キャプテンもいい加減ピリピリをてます。

AKITSUKI!

HEY! AKITSUKI!

SIGH

INTER-HIGH PRELIMS ARE NEARING. GET IT TOGETHER AND SHOW UP FOR MORNING PRACTICE...

I DON'T KNOW WHAT HE'S THINKING, BUT THIS IS THE THIRD TIME

HE'S BEEN SLEEPING IN LATELY. HE LEAVES A MESSAGE.... BUT...

SLEEPING IN?!

UM. MAYBE HE'S TIRED FROM HIS PART-TIME JOB...?

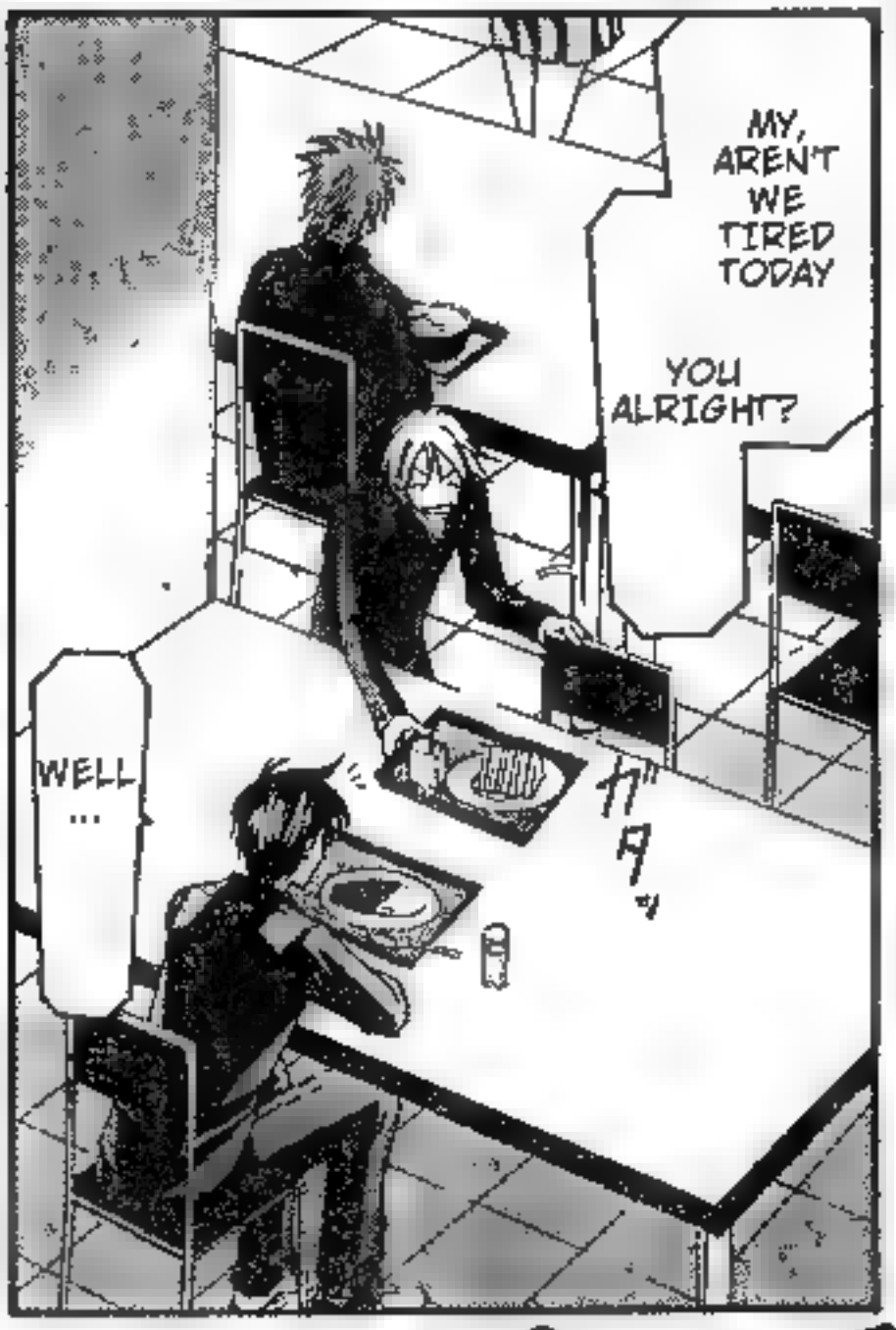
THAT'S NO REASON. CLUB ACTIVITIES ARE CLUB ACTIVITIES!

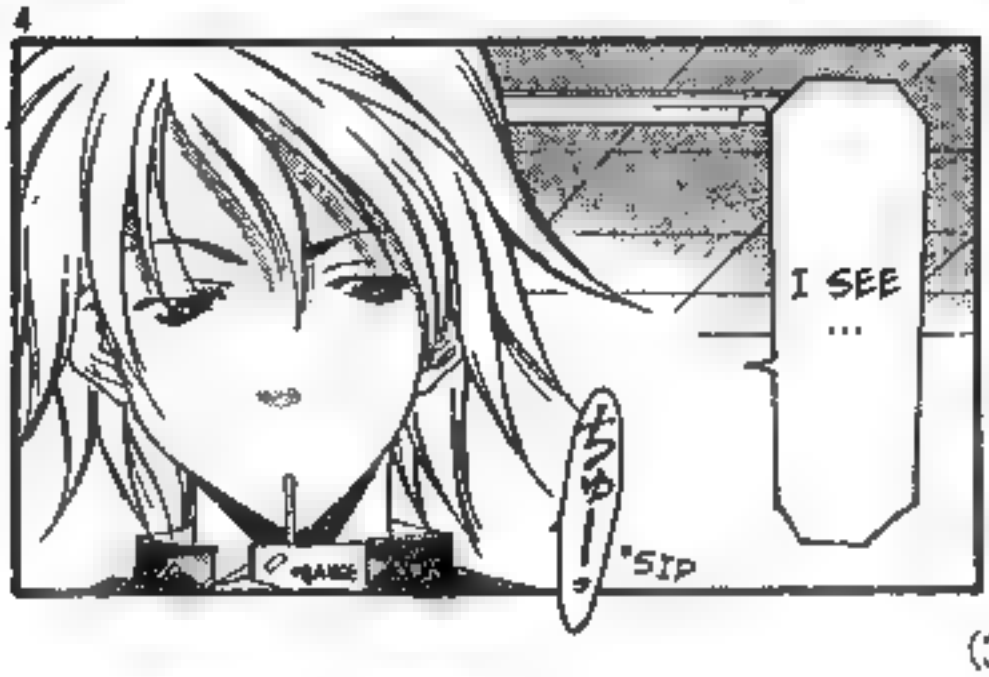
REALLY WHAT'S HE GONNA DO WHEN KINUGASA-SENPAI GRADUATES.

★この物語はフィクションです。実在の人物、団体名等とは関係ありません。

SUZUKA

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
以下続刊 ① ~ ⑪
住居は銭湯、女だらけに男が一人♡
好評発売中





少年マガジン

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
CROSS OVER
瀬尾公治
全7巻
ナツキが高校バスケの頂点を目指す！
好評発売中

涼風

WELL... WE KINDA TALK WHEN WE WALK HOME AND WHEN WE EAT...
SINCE YOU'VE BEEN BUSY, I'M GUESSING YOU HAVEN'T GONE OUT WITH SUZUKA-CHAN IN AWHILE?

BECAUSE OF THIS COMPUTER, THINGS TURN OUT THIS WAY!
THAT'S WHAT I CALL IRRESPONSIBLE!
I DON'T KNOW WHAT YOU'RE TALKING ABOUT!
AND AMAZINGLY, ASAHINA SAYS SHE DOESN'T HAVE ANY PLANS!
THAT'S WHY! TOMRROW'S DAY OFF WILL BE OUR FIRST DATE IN A LONG TIME!
HA!!

AH... A NICE NAP IN THE AFTER-NOON

YAWN SLEEPY...

NEXT DAY

IT'S RARE THAT WE BOTH HAVE A DAY OFF... THERE'S NO REASON TO SLEEP! IT'S ALL IN MY HEAD...

... NO

ARE YOU OKAY? YOU LOOK VERY TIRED

SORRY TO KEEP YOU WAITING

!?

YAMATO-KUN!

SO WHERE ARE YOU TAKING ME TODAY?

UM... YOU WANTED TO SEE THAT MOVIE...

THE SEQUEL TO THAT MOVIE WITH THE SINKING SHIP

OH?

NOT AT ALL!

I'M FINE!

REALLY?!

I REALLY WANTED TO SEE IT!

I'M SO HAPPY!

HEY, LET'S HURRY AND GO!

I'M GLAD I ASKED HER OUT TODAY! I WANNA SEE HER ENJOYING HERSELF

HEY! SLOW DOWN!

AH

HUH...?

SOMEHOW, IT SEEMS LIKE IT'S BEEN AWHILE...

EVER SINCE YOKOHAMA, HUH?

A DATE

YEAH

YEAH, WELL, WE'VE BOTH BEEN VERY BUSY

I'M FEELING PRETTY GOOD ABOUT WHERE I AM RIGHT NOW

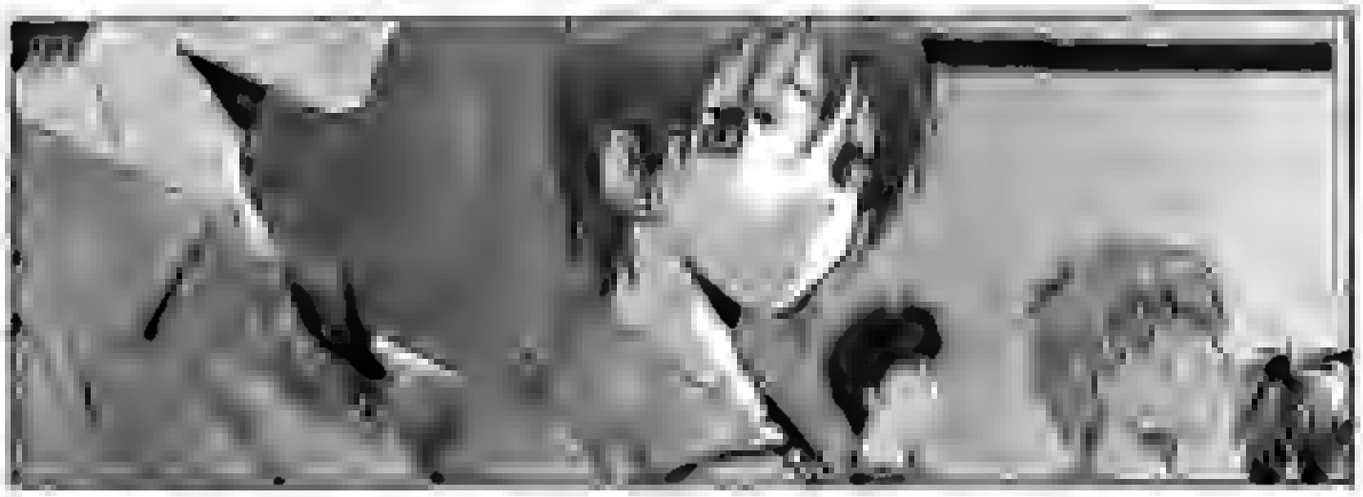
OH YEAH, LAST MONTH I WORKED EXTREMELY HARD AND GOT A NICE PAY

IF THIS KEEPS UP, I'LL BE ABLE TO BUY YOU A COMPUTER FOR WHEN YOU STUDY ABROAD

YOURSELF' YOU MIGHT HURT YOURSELF

YOU ARE

ドォォォン



REALLY... SEQUELS AREN'T VERY GOOD

THE FIRST ONE WAS DEFINITELY BETTER

IF YOU WERE TIRED YOU COULD HAVE JUST SAID SO

W WELL, AS LONG AS YOU'RE ENJOYING YOURSELF, THEN IT'S FINE

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? WE WENT YOU SLEEPING?

UM SASA-OKA-SAN?

SO WHAT IF I TOLD YOU SASAOKA-SAN IS WORRIED ABOUT YOU?

UM NO HAHA

IF YOU DON'T WORK HARD LIKE YOU PROMISED, YOU WON'T GET YOUR SHOES!

YEAH!

HUH ...?

BESIDES, I THINK WITH A FEW MORE DAYS OF WORK, I'LL GET A RAISE!

BUT... THAT...

YOU SAY...! I DON'T SEE SASAOKA-SAN. IT'S NOT VERY POLITE YOU KNOW

I CAN HURRY UP AND SAVE MORE MONEY AND WITH IT...

AND WELL ...

LIM...

YOU KNOW...

WHAT IS IT?

...

LIM...

NEVER MIND...

O... OKAY...

. . . . . !

. . . !!

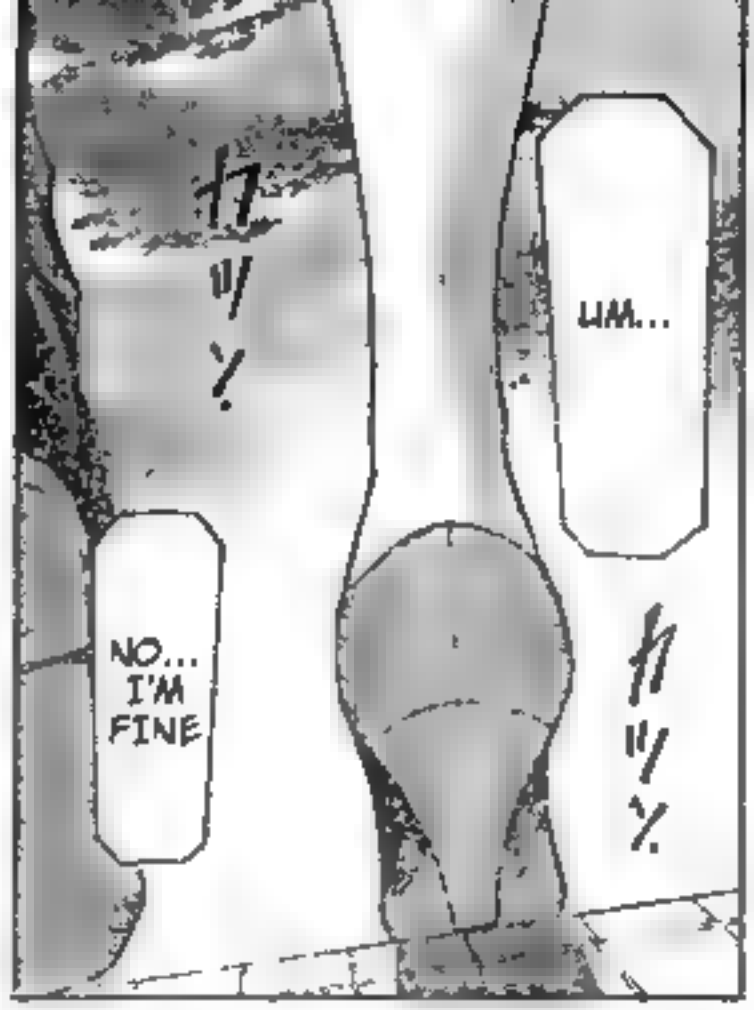
Y... YEAH ...

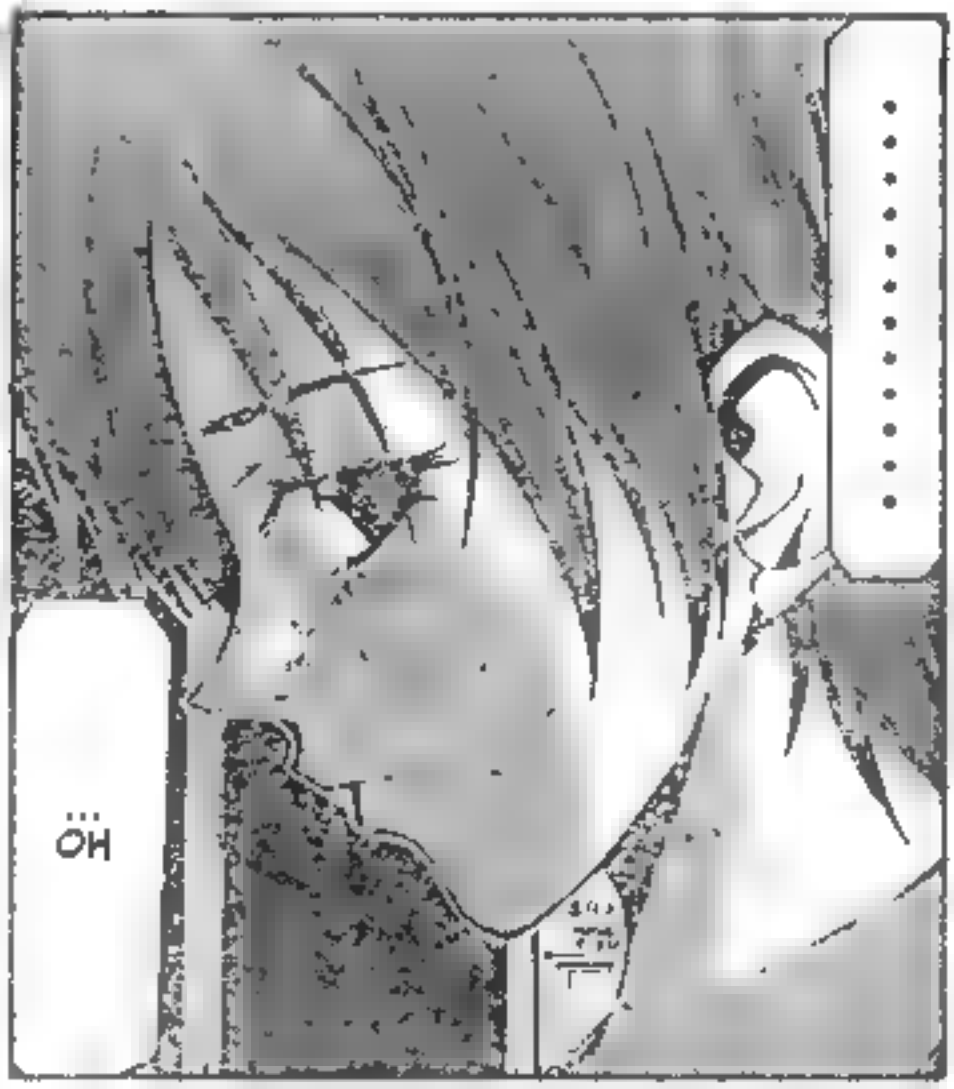
ANYWAYS, WHAT DO YOU WANT TO DO NEXT?

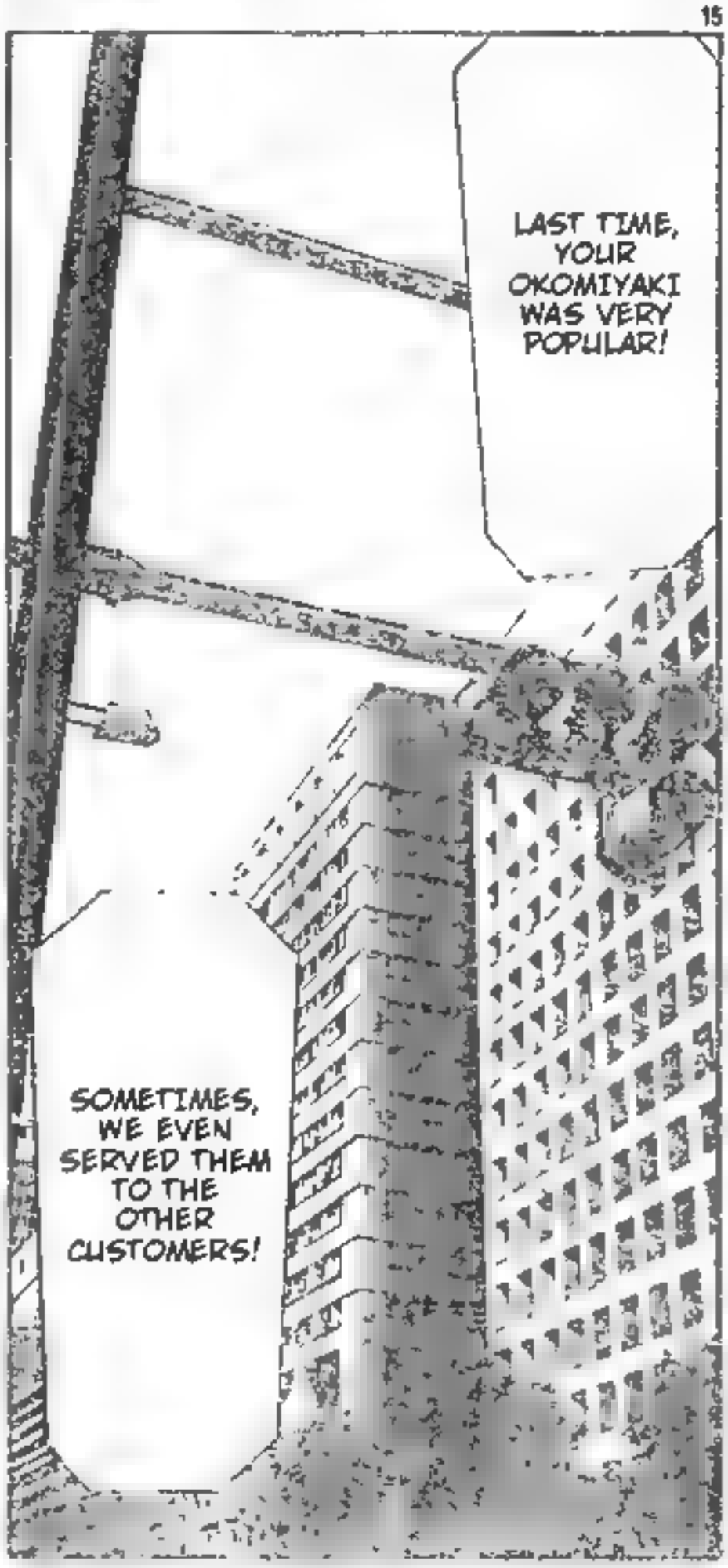
HOW ABOUT WE GO SHOPPING FOR NOW?

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS

GS美神
極楽大作戦!!
瀬尾公治
全3巻
テニスに出会った剣道一筋の大和の血が騒ぎだした!!







IF POSSIBLE, WE COULD

AND AFTER WE MAKE THEM, I WANT TO EAT THEM TOGETHER WITH YOU

...
HUH?

I'M ACTUALLY A LITTLE TIRED

SORRY
...

I'M... GOING HOME

WITHOUT KNOWING, A DISTANCE AND DOUBLE BETWEEN THEM.
WHAT HE DOES FOR THEIR SAKE, SHIRAKA SUFFERS

YOU SEE RUMBLE SCANS

TRANSLATOR:
CRYCYR73

EDITOR:
AKA SORYU

RAW PROVIDER:
RAW-MANGA

GOT FEEDBACK? SUGGESTIONS?
CONTACT US:

E-MAILS:
CRYCYR73@HOTMAIL.COM
DETHBOB@GMAIL.COM

WEBSITE:
HTTP://UCRUMBLE.3000MB.COM/

十字力

SUZUKA

瀬尾公治

KC
6月

狂い始めた歯車に
気づいたけど…

THEY HAVE BEGUN DRIFTING APART AND THE TWO ARE JUST SIMPLY PERPLEXED

HEY! GOOD MORNING!

AH

カ〜ン カ〜ン

YAMATO-KUN!

SUMMER

WERE YOU WAITING FOR ME?

UM YEAH ANYWAYS ARE YOU FEELING BETTER TODAY?

YOU SEEMED TIRED YESTER-DAY

SUZUKA IS NOW HAPPY BECAUSE YAMATO-KUN SPENDS ALL HIS TIME AT HIS WORK

YOU'VE BEEN LOOKING VERY TIRED RECENTLY WILL YOU BE ALRIGHT TOMORROW?

TOMORROW?

OH THAT'S GOOD THEN YOU'RE ALRIGHT

YEAH I'M FINE

AH AH RIGHT TOMORROW

YOU FORGOT ISN'T IT THE TIME TRIALS MEETING?

THEY'RE DELAYING THE INTERHIGH FIRST ROUND PARTICIPANTS

LAST YEAR I COULDN'T BEAT ANIMA'S TIME

DON'T WORRY! IT'LL BE FINE I'LL MAKE SURE I HAVE TIME TO PRACTICE

IF I WATCH YOU PRACTICE WILL YOU RUN FASTER?

WELL

HUH?

★1.69 ★在の人物・・・・・・・・一切関係ありません。

EH

AS EXPECTED FROM THE ONE STILL AROUND SO AS ANB DIFFERENT

I'M GLAD A RELIEVED I'M NOT IN THE INTERHIGH COMPETITION

.....

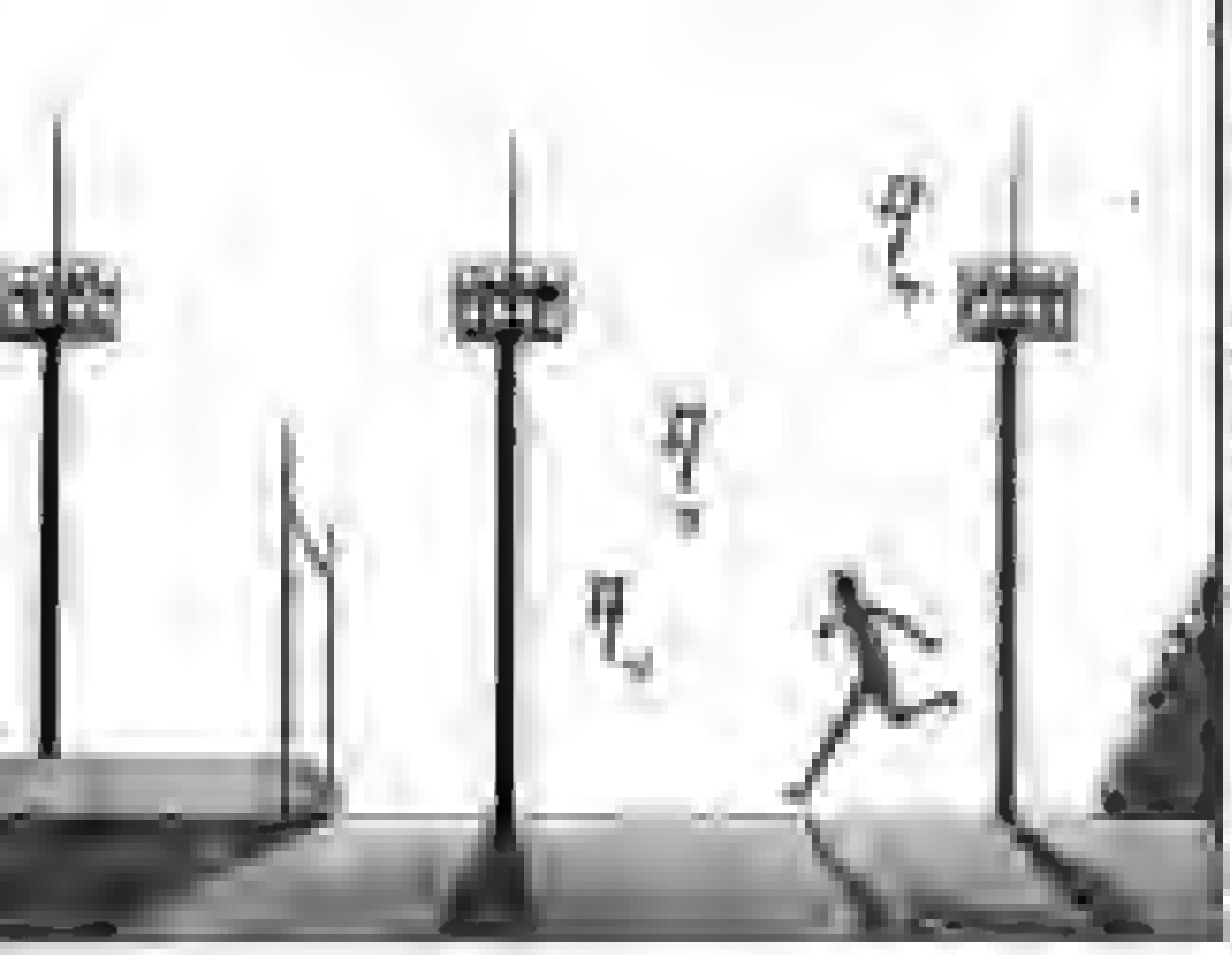
I... COULD BE WATCHING AGAIN

HE WAS LIKE A PRESENCE

EH

WHAT ARE YOU STARING AT? WE'RE GOING TO BE LATE

TEAM



DO YOUR BEST!

YOU'RE SELF-TRAINING TOO?

6

.....!

.....

MIKI...

YOU'RE ALWAYS THE LAST ONE HERE. YOU'RE A HARD WORKER, HUH?

GOOD WORK!

YEAH

WORK

DID AKITSUKI ALREADY LEAVE?

TOMOR-ROW

THE TIME TRIALS MEET

OH HE'S WORKING HARD TOO? SURPRI-SING

WHEN I WATCH WITH PAPA HE ALWAYS SEEMS TO SET AN AMAZING RECORD

WELL, IF IT'S AKITSUKI, THEN IT'LL BE FINE

YEAH! THAT'S HOW HE IS

NEXT DAY

NEXT! SASAKI,

OKAY!

...HAA

. . .

ASAHINA
...

HMM
?

少年マガジンコミックス
SHONEN MAGAZINE COMICS
涼風
①～⑪以下続刊
住居は銭湯、女だらけに男が一人♡
好評発売中

I KNEW IT... IT'S BECAUSE

THERE WAS A LOT OF WORK TO DO YESTERDAY, SO THAT'S THE REASON WHY I'M A LITTLE

BECAUSE... IT'S IMPOSSIBLE TO KEEP THIS UP, SAVING MONEY UNTIL SEPTEMBER...

NO... WELL ...

...THAT...

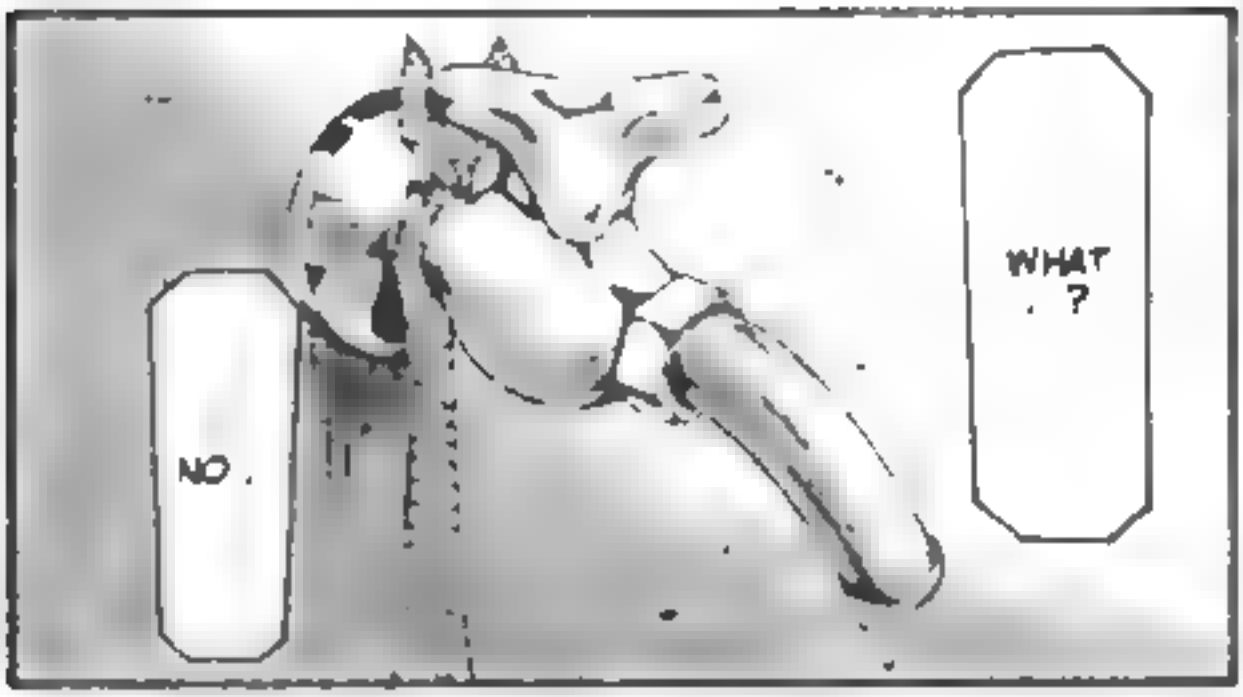
BUT DIDN'T YOU SAY IT YESTERDAY? ARIMA WILL BE A LOT FASTER!

IS THAT OKAY? YOU'RE SLOWLY LAGGING BEHIND...!

YAMATO-KUN...

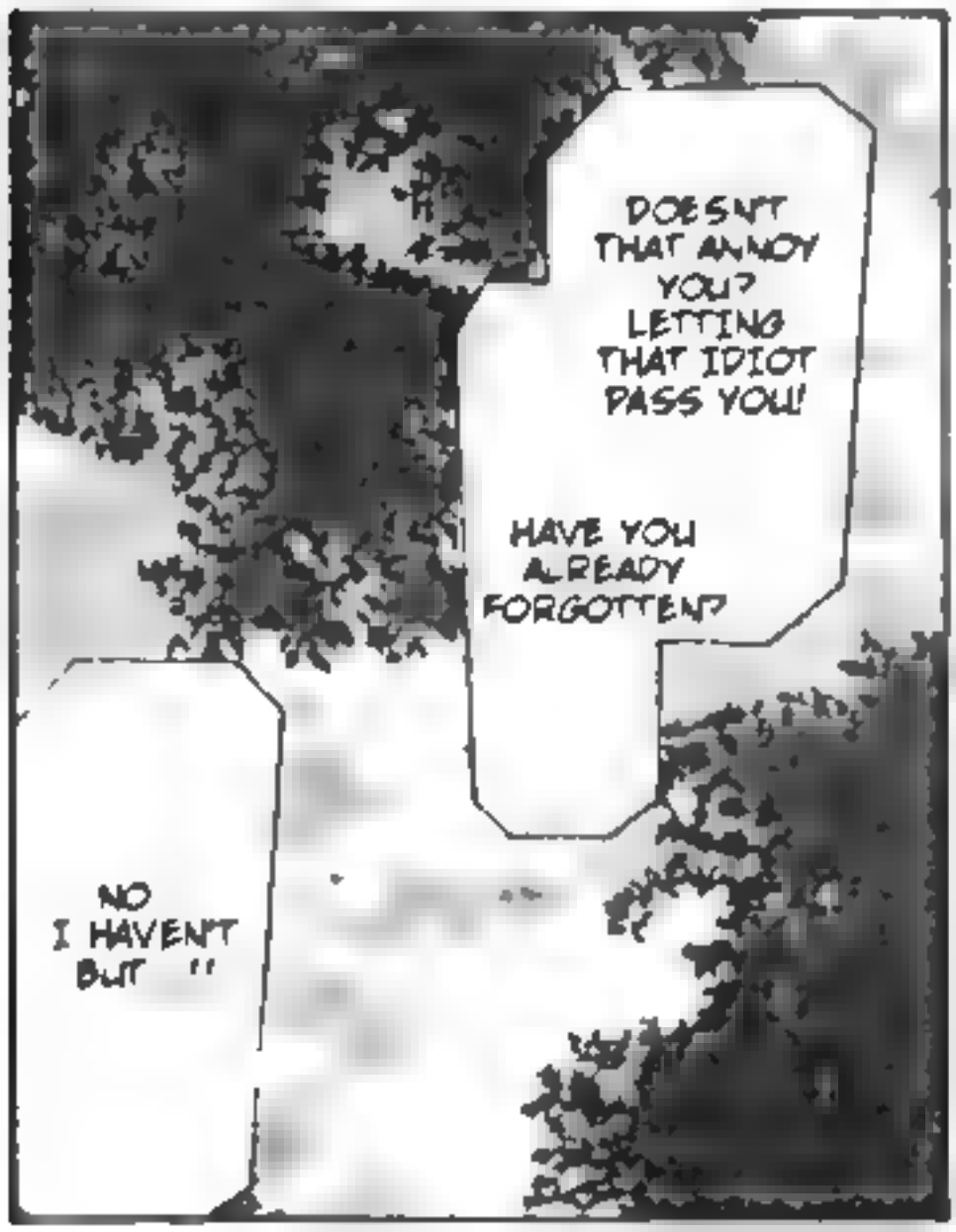
DO YOU SERIOUSLY WANT TO BEAT HIM...?

...RIGHT NOW?


WHAT . ?
6.

.....!

BUT I'VE BEEN DOING MY BEST, HAVENT I?
ANY ANYWAYS, I KNOW I HAVENT BEEN TO CLUB ACTIVITIES. BUT .


DOESNT THAT ANNOY YOU? LETTING THAT IDIOT PASS YOU!
HAVE YOU ALREADY FORGOTTEN?
NO I HAVENT BUT ''

NO!
THAT'S NOT WHAT I ASKED!

...WHAT?

I CAN'T HELP IT!

HE AND I ARE NOT THE SAME!

AND BESIDIES! HOW MANY MORE YEARS OF TRACK DOES HE HAVE OVER ME?

.....

HE STARTED EARLIER!!

HOW DO YOU THINK I'LL CATCH UP?

I CAN'T GO BECAUSE OF MY JOB...

BUT HE'S ONLY GOT TO WORRY ABOUT CLUB ACTIVITIES...

SHUT UP!!

I... HATE THE WAY YOU ARE RIGHT NOW!!

WHAT?

!?

WHO THE HELL DO YOU THINK I'M DOING THIS FOR?

WHAT?! ARE YOU KIDDING ME?!

...AH

.....

...HEY!

IT GRADUALLY GROWS INTO A BIGGER PROBLEM THAT CAN'T BE STOPPED...
WHAT WILL BECOME OF THE TWO?!

HOLD ON!! THAT WAS...

ASAHINA!!

HEY!!

ASA-HINA ...

TO BE CONTINUED··

YOU SEE RUMBLE SCANS

TRANSLATOR:
CRYCYR73

EDITOR:
AKA SORYU

RAW PROVIDER:
RAW-MANGA

GOT FEEDBACK? SUGGESTIONS?
CONTACT US:

E-MAILS:
CRYCYR73@HOTMAIL.COM
DETHBOB@GMAIL.COM

WEBSITE:
HTTP://UCRUMBLE.3000MB.COM/